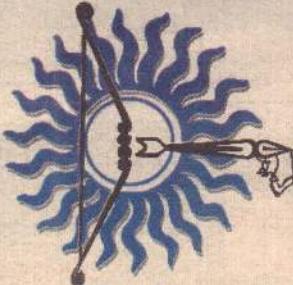


ஹபாயாவிடயத்தில்  
சம்பந்தன் கூறியது  
தவறானதல்லவே!  
முகமத் கூறுகிறார்  
யாற்பாணம், மே 11  
எதிர்க்கட்சித் தலைவர் இரா.  
சம்பந்தன், குறிப்பிட்ட ஆசிரி  
யர்கள் சேலை



# ଓତ୍ୟବ୍ଦ

மக்கள் மலை நிறைந்த துவிழ் நாள்தூர்

சுப்பி 33 கதிர் 166 சித்திரை 28ஆம் நாள் வெள்ளிக்கிழமை 11 மே 2018 வள்ளுவர் ஆண்டு 2049

மீனவ, சமுர்த்தி  
குடும்பங்களுக்கு  
மண்ணொண்ணொய்  
44 எபாவுக்கே

கொழும்பு, மே 11  
மண்ணெண்ணெண்டும் விலை  
அதிகரித்தாலும் சமர்த்திக்  
குடும்பங்களுக்கும், மீனவர்க  
ஞக்கும் பறைய விலையான  
44 ரூபாவுக்கே மண்ணெண்ணெண்டும் வழங்கப்படும் என்று  
அமைச்சர் ராஜித சேனா ரத்ன  
தெரிவித்தார். மண்ணெண்ணெண்டும் விலை 57 ரூபாவால்  
அதிகரித்துள்ளது. (4)

எர்பொருள் விலையும்  
நன்றாவில் எதிரியது

2 மாதங்களுக்கு ஒரு தடவை  
விலை மாற்றம் இருக்குமாம்

கொழும்பு, மே 11  
 கூட்டரசு கடந்த இரண்டு வாரங்களில்  
 அடுத்தடுத்து அத்தியாவசியப் பொருள்க  
 ணின் விலையை அதிகரித்து வரும் நிலை  
 யில், நேற்று நள்ளிரவு தொடக்கம் எரி  
 பொருள்களின் விலையை அதிகரித்  
 துள்ளது.

## 49 ಕಿಲೋ ಕಂಚಾ ಕಡಲಿಲ್ ಮೀಟ್ಪು

யாழ்ப்பாணம், மே 11  
 காங்கேசன்துறைக் கடலில் மிதந்து  
 வந்த 49 கிளோகிராம் கஞ்சாவை மீட்ட  
 தாகப் பொலிஸார் தூரியித் > 06

பண்துக்காகப் பொலிஸார்  
பெட்டியுடன் வீசிகளில் குவம்

அரச சார்திகளும் கடும் வேகம்  
சத்தியிலங்கம் குற்றச்சாட்டு  
யாழ்ப்பாணம் மே 11  
வடக்கு மாகாணத்தின் சாலைகளில்  
கடமையில் நிற்கும் பொலிஸாரில் பலர்  
தமது மோட்டார் சைக்கிள்களில் பொருத்  
துப்பட்டுள்ள பெட்டிகளைத் ▶ 06

**குற்றச்சாட்டுக்கு ஆதாரமில்லை  
சத்தியவிங்கம் நிரபராதியானார்**

வடக்கு மாகாண சபை அறிவித்து; சமாளித்துப் பதிலுரைத்தார் முதலமைச்சர்

யாழ்ப்பாணம், ஓடு 11.  
வடக்கு மாகாண சபையின்  
முனிஸிபால் குகாதா அமைச்சர்

**தந்தையின்  
வாகனத்தால்  
மகள் இறந்தாள்**  
வவுனியா, மே 11  
தந்தையின் வாகனத்தீல் மோது  
எட்டு 5 வருடமாகத்தான் பிரி



DFCC  
தங்கவரம்

A woman with dark hair, wearing a pink sleeveless top, is smiling and holding a clear plastic water bottle in her right hand. She is surrounded by several travel-related items floating around her: a red and black duffel bag in the lower-left foreground; a blue book or guidebook above it; a small white bottle; a round wall clock; a dark mug; a red and black suitcase in the upper-right; a light blue folder or map; and a white cloth or garment on the far left. The background is a plain, light color.

DECC கால்வரம் மூலம் பிரபுவின் பிரச்சனையை கூற ஆய்வு

முருவெந்தை ராம சோம  
ஏத்தின்கல்வியை

கரு 24  
₹ 11,000/-

கரு 22  
₹ 40,000/-

அவரை பணக்க தேவைகளின் போகு என்றும் உங்கள் அரசில்

உங்கள் பெறுமதிமிக தங்க நகைகளின் பணப் பெறுமதிக்கேற்ப DFCC வாய்வி வழங்கும் பரிக்களில் உங்களுக்கு விருப்பமானதைத் தேர்ந்தெடுக்கல். உங்கள் தங்க நகைகளுக்குக் குறைந்த வட்டியில் கூடுதலான மற்றண்ணும் நிங்கள் விரும்பும் பரிக்களைம்...

விரையங்கள், அருகிலுள்ள DFCC வங்கிக் கிளைக்கு இன்றே வாருங்கள்

24 மாண்பும் அமைப்பு நிலையம்: 011 2350000  
www.dfc.lk

DFCC வர்ஸதி













அரசியல் உறுதிப்பாடுகளையாயின் முதலீடுகளை மூப்போம் - சரத்

கொழும்பு, மே 11

கடற்கரையில் ஒரு பெண் மாத்தீரம் அல்ல. தெரிவிக்குப் பல பெண்கள் இருப்பார்கள். அவ்வாறு தான் முதலீடுகள் தொடர்பில் பண்ணாட்டுச் சமூகத்தின் நிலைப்பாடுகளும். எனவே அரசின் உறுதிப்பாட்டுத் தன்மை தற்போது நாட்டுக்கு மிக முக்கியம்.

இவ்வாறு அமைச்சர் சுரத் அமுனு கமதீவித்தார்.

அரசு தலைவர் தீவணக்களத்தில் நேர்று வியாழக்கிழமை இடம்பெற்ற செய்தியாளர்கள் சந்திப்பிலேயே மேற்கண்டவாறு கூறினார்.

அவர் மேலும் தெரிவித்தாவது:

அரசியல் உறுதிப்பாட்டு நாட்டுப் பண்ணாட்டு முதலீடுகள் உள்ளங்கப்படாது. எனவே எஞ்சிய இரண்டு ஆண்டுகள் ஒரு உறுதியான அரசைக் கொண்டு செல்ல வேண்டும். அப்போது தான் பொருளாதார ரீதியான இலக்குகளை வெற்றி கொள்ள முடியும். அவ்வாறு இல்லை என்றால் பண்ணாட்டுச் சமூகம் வேறு நாடுகளில் முதலீடுகளைச் செய்யும். ஏனெனில் அவர்களுக்கு முதலீடு செய்வதற்கு இலங்கை மாத்தீரம் நாடல்ல. வேறு நாடுகள் அவர்களுக்கு உலகில் உள்ளன - என்றார். (5)



## மைத்திரி - ரணில் முரண்படுவதால் அரசியல்தீர்வு கிடைப்பது சந்தேகமே!

ஐ.நாவினதும் பண்ணாட்டுச் சமூகத்தினதும் தலையிட்டைக் கோருகிறார் செல்வம் எம்.பி.

கொழும்பு, மே 11

அரசு தலைவர் மைத்திரி பால் சீரிசேனவுக்கும்,

தலைமை அமைச்சர் ரணில்விக்கிரமசுரியக்கும்

கிடையே மோதல் மூண் ஹெதால் தேசிய இனப்பி

ரச்சினைக்கு அரசியல் தீர்வைக் காண்பதற்கு நாடா

ஞமன்றத்தில் மூன்றிலி ரண்டு பெரும்பான்மைப் பலம் கிடைக்குமா என்பது கேள்விக்குறியாகியுள்ளது.

அரசின் எஞ்சியுள்ள காபை பகுதிகள் தீர்வை அடையாளம் என்று விடமிக்கும் என்பதும் சந்தேகமே.

இவ்வாறு தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் வன்னி மாவட்ட நாடாளு மன்ற உறுப்பினரும் குழுக்களின் பிரதித் தவிசாரா மான் செல்வம் அடைக்கல நாதன் தெரிவித்தார்.

நாடாளுமன்றத்தில் நேர்று நடைபெற்ற அரசு தலைவர் மைத்திரிபால் சீரிசேன வின் கொள்கை விளக்க உரை தொடர்பான சபை ஒத்திவைப்புவேளை பிழே ரண்ண மீதான விவாதத்தில் கலந்து கொண்டு உரை யாற்றுகையிலேயே மேற்கண்டவாறு கூறினார்.

அவர் மேலும் தெரிவித்த தாவது:

அரசுதலைவரின் கொள்கை விளக்க உரையில் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கான அர

சியல் தீர்வு சம்பந்தமாக எதுவும் கூறப்படாதது கவலையளிக்கின்றது மாகாண சபை முறைமை பற்றி பேசும் தாவது:

இம்முறைகளை அடைவதற்கான வழிமுறைகள் பற்றி எது

வும் சுட்டிக்காட்டப்பட வில்லை.

இனப்பிரச்சினையையான்று இருக்கின்றது என்பதையே அவரின் உரை எடுத்துக் காடுகின்றது.

இம்முறைகளை அடைவதற்கான வழிமுறைகள் பற்றி எது

வும் சுட்டிக்காட்டப்பட வில்லை.



மே பேசுவது அரசுத்திவில்லை. இந்த உரையின் ஊடாக எதைக் கூற முற்பகுளினார் கள் என்றும் புரியவில்லை. அரசுமைப்பு நிர்ணய சபை கூடாமல் உள்ளது. புதிய நாடாளுமன்றக் கூட்டத் தொடர் ஆரம்பமானதும் அது கூடுமென எதிர்பார்க்கப்பட்டாலும் அதுவும் ஏமாற்றமாகவே இருக்கின்றது. இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வுகாண தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பும் விடடுகொடுப்புடன் செயற்பட்டது. வெளியிலிருந்து அரசை ஆதரித்தோம். அரசுடன் இருந்தும் ஒன்றும் செய்ய வில்லை என்று தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்புக்கு எதிரான அரசியல் க்கீதிகள் மக்கள் மத்தியில் பரப்புரை செய்கின்றன. இதை மக்களும் ஏற்கும் நிலை உருவாகியுள்ளது. கடந்த உள்ள ராட்சி சபைத் தேர்தலில் இதைக் காணக்கூடியதாக இருந்தது.

இலங்கையில் ஆட்சி மாற்றத்துக்கு சந்தர்ப்பத்தை உருவாக்கி ஐ.நாவின் தீர்மானத்தைக் கொண்டு வந்த பண்ணாடுச் சமூகம், இனப்பிரச்சினைக்கு நிபாய மானதூருதீர்வைவழங்கு மாறு அரசு தலைவர் மைத்திரி தலைவர் மைத்திரி போன பல், சாட்சிகள் சகிதம் கண் முன்னே ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளது. காணாமற்போன பல், சாட்சிகள் சகிதம் கண் முன்னே ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளனர். பொறுப்புக்கூறவேண் டியவர்களை விளாப்புதற்கு இந்த அலுவலகம் நடவ விடுக்கூடுதல் எடுத்துக் கொண்டுள்ளது. (5)

இனப்பிரச்சினையையான்று இருக்கின்றது என்பதையே அவரின் உரை எடுத்துக் காட்டுகின்றது. மூன்றாண் கூடுகள் கடந்துள்ள நிலை

மிக்கை எடுக்கவேண்டும். (5)

மாறாக, இதுவும் ஐ.நாவை சமாதானப்படுத்தும் தீட்ட மாக இருந்துவிடக்கூடாது. கூட்டு அரசுக்கு பல கட்சிகள் ஆதரவளித்தன. அரசு தலைவர் மைத்திரிக்கும், தலைமை அமைச்சர் ரணி லுக்கும் தற்போது பிரச்சினை மூண்டுள்ளது. நடவடிக்கைகளில் அது தெரியவிட்டாலும், ஊடகங்கள் வாயிலாக அறியமுடிகின்றது. இனப்பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கு நாடான மன்றத்தில் மூன்றிலி ரண்டு பெரும்பான்மை கிடைக்குமா என்பதுமைப்படுத்துகின்றது. இனப்பிரச்சினைக்கு நிர்ணய சபை கூடாமல் உள்ளது. புதிய நாடாளுமன்றக் கூட்டத் தொடர் ஆரம்பமானதும் அது கூடுமென எதிர்பார்க்கப்பட்டாலும் அதுவும் ஏமாற்றமாகவே இருக்கின்றது. இனப்பிரச்சினைக்கு நிர்ணய சபை கூடாமல் உள்ளது. கூடுமெப்பும் விடடுகொடுப்புடன் செயற்பட்டது. வெளியிலிருந்து அரசை ஆதரித்தோம். அரசுடன் இருந்தும் ஒன்றும் செய்ய வில்லை என்று தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்புக்கு எதிரான அரசியல் க்கீதிகள் மக்கள் மத்தியில் பரப்புரை செய்கின்றன. இதை மக்கள் முன்றும் நிலை உருவாகியுள்ளது. கடந்த உள்ள ராட்சி சபைத் தேர்தலில் இதைக் காணக்கூடியதான் அனைவரும் எதிர்பார்த்தனார். ஆனால், அரசு தலைவரின் கொள்கைக் கூற்று வாசிப்பு பயனுள்ளதாக அமைய வில்லை. யாழிப்பாணம், கிளிநாச்சி,

முல்லைத்தீவு மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த உள்ள ராட்சி உறுப்பினர்கள் 300 பேருக்கு, இன்று வெள்ளிக் கிழமையும் எஞ்சிய 260 பேருக்கு எதிர்வரும் தீங்கட்ட கிழமையும் கிரீன் கிராஸ் விடுதியில் செயலமர்வுடன் உள்ள ராட்சி சட்டங்கள், நிதிக்கையாளை, கணக்காவும் தொடர்பான விளக்கங்கள் மழுங்கப்படவுள்ளன. (5)

நார் மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த உள்ளநாராட்சிமன்ற உறுப்பினர்களுக்கு எதிர்வரும் செவ்வாய்க் கிழமை வெளியாவிலுள்ள ஓவியா விடுதியில் செயலமர்வுடன் உள்ள ராட்சி சட்டங்கள், நிதிக்கையாளை, கணக்காவும் தொடர்பான விளக்கங்கள் மழுங்கப்படவுள்ளன. (5)

## வடக்கு-கிழக்கில்

# 522 ஏக்கர் காணி விடுவிக்க 866 மில்லியன் ரூபா செலவு

கொழும்பு, மே 11

**வ**டக்கு கிழக்கில் 522 ஏக்கர் தனியார் காணிகளை விடுவிப்பதற்கு, இராணுவத்தினர் கோரிய 866 மில்லியன் ரூபாவை வழங்க அமைச்சரவை நேர்று அனுமதி வழங்கியுள்ளது.

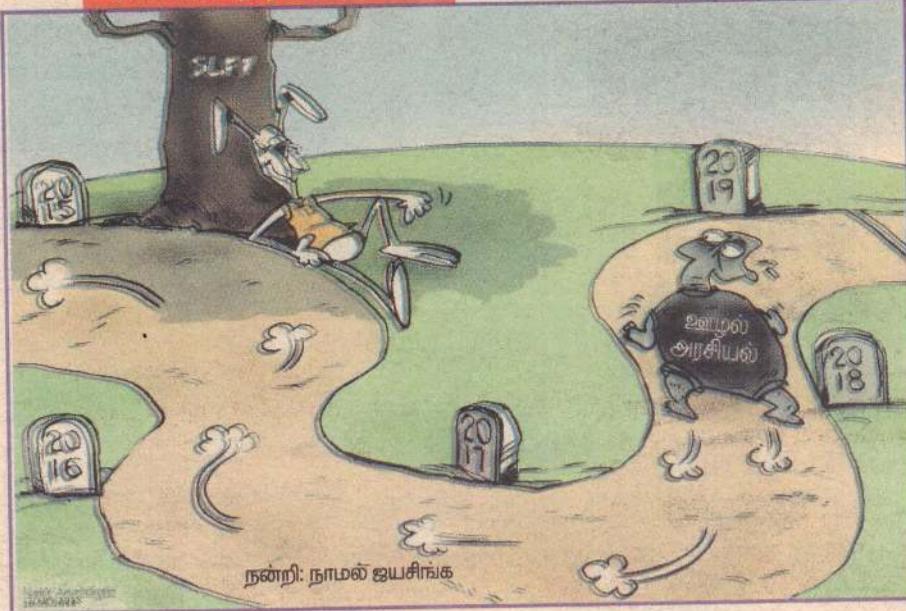
அமைச்சர்களான மாங்கள் சமரவீர், சுவா மிநாதன் இருவரும் தீணந்து சமரப் பித்த அமைச்சரவைப் பத்திரத்துக்கே, அமைச்சரவை அனுமதி வழங்கியுள்ளது. போன்னால் பாதிக்கப்பட்ட தனியார் இடங்களை விடுவிக்கும் போது அவற்றில் நிறு

வப்படிமுந்த ரீானுவு முகாமை வேறு தீட்தில் மீள் அமைப்பதற்குச் செலவா கும் என்று மதிப்பிடப்பட்டுள்ள 866.71 மில்லியன் ரூபாவை தீண்கை ரீானு வத்துக்கு பெற்றுக் கொடுக்கவே அமைச்சரவை அனுமதி வழங்கியுள்ளது. (5)

கஞ்சா தோட்டம் சுற்றிவளைப்பு: இருவர் கைது

கொழும்பு, மே 11 மதுவரித் தீண்கைகள் அதிகாரிகளால் மேற்கொள்ளப்பட இருவேறு சுற்றி வளைப

## கேலிச்சித்திரம்



நண்டி: நாமங்கயிரிக்

## ஊடகவியலாளர் மீதான விசாரணை கைவிடப்பட்டது

கொழும்பு, மே 11

பி.பி.சி. செய்தியாளர் அசாம் அமீனுக்கு எதிரான விசாரணை கைவிடப்பட்டுள்ளது. கீச்சகப் பதிவு தொடர்பில் விசாரணை நடத்தும் நோக்கில் அமீனை குற்றப் புலனாய்வுப் பிரிவில் நேர்று முன்னிலையாகுமாறு அறிவிக்கப்பட்டிருந்தது. இந்த நிலையில் அவரை அலைபேசியில் தொடர்புகளாண்ட குற்றப் புலனாய்வுப் பிரிவினர் விசாரணை கைவிடப்பட்டுள்ளதாகத் தெரிவித்தனர்.

அரசு தலைவரின் ஊடகப் பிரிவுக் கீச்சகத்தினுள் ஊருவிய ஊசாமி தொடர்பில் விசாரணை நடத்தவே, அமீன் அழைக்கப்பட்டிருந்தார் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (5)

## லெங்கைக்கான ஆதரவு தொடர்ந்து நீடிக்கும்

## ஐரோப்பிய ஒன்றியம் தெரிவிப்பு

கொழும்பு, மே 11  
இலங்கை கயின் சீர்த்திருத்த மற்றும் நல்விளைக் கச் செயற்பாடுகள் ஞக்கான ஜரோப் பியான்றியத்தின் ஆதரவுதொடர்ந்து நீடிக்கும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

ஜரோப்பிய ஒன்றிய தீவித்தை முன்னிட்டுக் கொழும்பில் தீட்டுப்பெற்ற நிகழ்வில் உரையாற்றிய இலங்கை மற்றும் மாலை தீவுக்கான ஜரோப்பியான் நியத் தூதுவர் துங்கா மார்க் கித்தனைத் தொர். அவர் மேலும் தெரிவித்த தாவது:



நாட்டில் நல்விளைக்கத்தை ஏற்படுத்தும் தீட்டுப்பெற்ற நிலையில் செயற்பட்டுள்ளது. இது அனைத்து இலங்கையர்களுக்குமான சமாதானத்தை உறுதிப்படுத்தும். இலங்கையின் மீன் உற்பத்தி மீதான ஜரோப்பிய ஒன்றியத்தின் தடைநிகழ்வும் மற்றும் ஜி.எஸ்.பி. பிளஸ் வர்த்தக சலுகை மழங்கப்பட்டமை என்பன இலங்கையின் பொருளாதாரத்தில் நேர்மறையான தாக்கத்தை ஏற்படுத்தியுள்ளது. (5)

## இராணுவத்தின் புதிய நினைவுத் தூபி இன்று தீர்ப்பு

கொழும்பு, மே 11

குருநாகலை - பதுளை வீதி அபிவிருத்தி நடவடிக்கையின்போது அகற்றப்பட்ட குருநாகலை இராணுவ நினைவுத் தூபியில் பதிலாக 27 மில்லியன் ரூபா செலவில் நிர்மாணிக்கப்பட்ட புதிய நினைவுத் தூபியை அரசு தலைவர் மைத்திரிபால் சிறிசேன இன்று தீர்ந்து வைக்க வள்ளார்.

இராணுவத்தினரின் அபிமானத்தைப் பேணிப் பாதுகாக்கும் வகையில் முன்னர் காணப்பட்ட நினைவுத் தூபியிலும் பார்க்க சிறப்பான முறையில் வடமேல் மாகாணத்தில் உயிர்த் தீயாகம் செய்த சகல இராணுவத்தினரின் நூதம் விவரங்களை உள்ளடக்கியதாக இந்தத் தூபி நிர்மாணிக்கப்பட்டுள்ளது. (5)

## அரசியல் பிரமுகர்களை வேட்டையாடவே நீதித்துறை திருத்தச் சட்டம் நிறைவேற்றும்

## மகிந்த ராஜபக்ச காட்டம்

கொழும்பு, மே 11

அரசுக்கு எதிராகச் செயற்படும் அரசியல்பிரமுகர்களை வேட்டையாடுவதற்குச் சிறப்பு நீதிமன்றத்தில் திருத்தங்கள் கொண்டு வரப்பட்டுள்ளதாக, முன்னாள் அரசு தலைவர் மகிந்த ராஜபக்ச தெரிவித்தார்.

நிறைவேற்றப்பட்ட நீதித் துறை திருத்தச் சட்டம் தொடர்பில் நேர்றும் முன்தீனம் புதன்கீழமை ஊடகங்களுக்குக் கருத்து தெரிவிக்கும்போதே மேற்கண்ட வாறு கூறினார். அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:



செயற்பாடு சிறந்த அரசியர்களாகாரத்தை முன்னெடுப்பதற்கு எதிராக அமைவதோடு நீதிபதிகளின் அதிகாரம் மற்றும் அரசியல்வாதிகளுக்கு முழுங்கப்படுகின்றதையே அவதானிக்குக் கூடியதாக இருக்கின்றது. நட்டமுறை யிலுள்ள சட்டத்தின்படி

சிறப்பு நீதிமன்றங்களை அமைக்கத் தலைவரை நீதிபதிக்கு அதிகாரம் உள்ளது. ஆனால் நீதித்துறை விடயங்களில் அரசுத்தீர்மானிப்ப தானாலும் நீதித்துறையை அரசியல் மயமாக்கும் செயலாகும்.

அமைச்சர்கள் ஒருபோதும் நீதித்துறை அதிகாரங்களைப் பயன்படுத்த முடியாது. இந்த சிறப்பு நீதிமன்றம் திருப்பக்களைக்கைது செய்வதற்கால் மாராக அரசுக்கு எதிராகச் செயற்படுவெர்களைத் தன்மீப்பதற்காகும் திருப்பதற்காகும் அரசுக்கு எதிரானவர்களை மேலும் உருவாக்கும் - என்றார். (5)

## சம்பந்தநுடன் தீணந்து பொறுப்பு நிறைவேற்றப்படும்

## எதிரணிக்குத் தாவிய சு.க. குமு சுஞ்சேரை

கொழும்பு, மே 11

திரும்புத் தேசியக் கூட்டமைப்பு, மக்கள் விடுதலை முன்னியுடன் இணைந்து எதிர்க்கட்சிக்குரிய பொறுப்பை 16 பேரடங்கிய குழு உரியவகையில் நிறைவேற்றும் என்று, முன்னாள் அமைச்சர் எஸ்.பி.தீசாநாயக்க தெரிவித்தார்.

தலைமை அமைச்சர் ரண்டில் விக்கிரமசிங்க வுக்கு எதிரான நம்பிக்கையில்லாத தீர்மானத் துக்கு ஆதரவாக வாக்களித்த கூட்டரசின் பங்காளியான சிறிலங்கா சுதந்திரக்கட்சி உறுப்பினர்கள் 16 பேரும் எதிரணி வரிசையில் அமர்ந்தனர்.

திது தொடர்பில் நாடான மன்றத்தில் சிறப்புக் கூற ஏரான் ரை விடுத்து விளக்கம் சொத்த முன்னாள் அமைச்சரான எஸ்.பி.தீசாநாயக்க தெரி வித்தாவது:

மனச்சாட்சியின் பிரகாரம் நாட்டுப் பேரும் எதிரணியில் அமர்ந்தோம். இதற்கான அனுமதியை வழங்கிய கட்சித் தலைவர் ரான் அரசு தலைவர் மைத்திரிபால் சிறிசேன வுக்கு நன்றிகளைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். கூட்டு எதிரணியின் தலைவரான மகிந்த ராஜபக்ச வும் எம்மை மதிப்பாக வரவேற்றார்.

பொதுஜன ஜக்கிய முன்னரையின் தலைவரான தினேஸ் குணவர்த்தன உற்சாகப்படுத்தும் சாகப்படுத்தினார்.

தமிழ்த் தேசியக் கூட்டு மைப்பினர் சந்திர சிறி கஜ்தீர் தூய ஹெலை உறுப்புக் கட்சியின் தலைவர் வர் உதய கம்மன்பில், இலங்கைக் கைதெலை தொழிலாளர் காங்கிரஸின் தலைவர் ஆறு முகங் தொண்ட மாண், ஈ.பி.டி.பியின் தலைவர் வர்ட்கள் தேவானந்தா ஆகியோரும் மதிப்புடன் வரவேற்றார்கள்.

தமிழ்த் தேசியக் கூட்டு மைப்பின் தலைவர் இரா.

சம்பந்தன், மக்கள் விடுதலை முன்னணி யின் தலைவர் விரெவன், ஜனநாயக கிடைசாரி முன் நன்னணி யின் தலைவர் அநுரகுமார் தீசா நாயக்க உள்ளிடவர்களுடும் - என்றார். (5)



தலைவர்வாகதேவநான யக்காரர், கம்யூனிஸ்த் கட்சியின் உறுப்பினர் சந்திர சிறி கஜ்தீர் தூய ஹெலை உறுப்புக் கட்சியின் தலைவர் வர் உதய கம்மன்பில், இலங்கைக் கைதெலை தொழிலாளர் காங்கிரஸின் தலைவர் ஆறு முகங் தொண்ட மாண், ஈ.பி.டி.பியின் தலைவர் வர்ட்கள் தேவானந்தா ஆகியோரும் மதிப்புடன் வரவேற்றார்கள்.

தமிழ்த் தேசியக் கூட்டு மைப்பின் தலைவர் இரா.

சம்பந்தன், மக்கள் விடுதலை முன்னணி யின் தலைவர் விரெவன், ஜனநாயக கிடைசாரி முன் நன்னணி யின் தலைவர் அநுரகுமார் தீசா நாயக்க உள்ளிடவர்களுடும் - என்றார். (5)

## கோத்தாவைக்கைது செய்யச் சதீயாம் கூறுகிறது கூட்டு எதிரணி

கொழும்பு, மே 11

அரசுக்கான புதிய அச்சுறுத்தலாக கோத்தாவையாய் ராஜபக்ச சக்கர விளைக்கை வருவதால், அவரைக் கைது செய்வதற்கு சுதந்திட்டங்கள் தீட்டப்பட்டு வருவதாக கூட்டு எதிரணியின் நாடா ஞமன்ற உறுப்பினர் உதய கம்மன்பில் தெரி வித்தாவது:

பிவித்துறுஹெலை உறுப்புக் கட்சியின் தலைவரையைக்குத் தீல் நேர்று முன்தீனம் புதன்கீழமை இடம்பெற்ற செய்தியாளர் சந்திப்பி கேயே மேற்கண்டவாறு கொத்தாவையின் அழித்ததை ஒடித்து வருகிறார்கள். கோத்தாவையின் அழித்ததை ஒடித்து வருகிறார்கள். கோத்தாவையின் அழித்ததை ஒடித்து வருகிறார்கள். கோத்தாவையின் அழித்ததை ஒடித்து வருகிறார்கள். கோத்தாவையின் அழித்ததை





## 3 மே ஆண்டு நினைவுச்சலி

பிறப்பு

20

06

1982

றைப்பு

14

05

2015



### சுந்தரம் சதீஸ்

சென்றாண்டு நினைவு டை கருவறையில் இருந்த காலம் சில சிறையறையில் இருந்த காலம் அதிகம் தேசத்தை நேரித்த உள்கு நேசத்தில் கிடைத்ததோ சிறைப்பரிசு விடுதலையாகி வீடு வருவாய் விடுதனில் மகிழ்வு தருவாய் நாளொல்லாம் என்றாலியென்னி நாளொல்லாம் காத்திருந்தோம் அசைய்தி வருமென என்னி விழிகள் பூதிருந்தோம் விடுதலைச் செய்தி வரவில்லை - நீ வீழ்ந்து விட்ட செய்துதானே வந்து

சுந்தரம், கண்டு வீதி,  
கொடுகாம்,  
யாழ்ப்பானம்.

(CS.13170) (13,17)

உயிர்போகும் வேளையிலும் உன்னருகே இருக்கவில்லை உயிர்ந்த உன்னுடலை கண்ட கண்ணில் தூக்கமில்லை ஓழியாடி விளையாடிய முற்றமும் - உன் முகந் தாங்கிய சுற்றமுன் வருடக் கணக்கில் நியின்றி வறஞ்சுபோய்க் கிட்டத்து - வருவாய் நீயென்று வாசல் பார்த்திருந்தது போய்விட்ட வருடங்கள் மூன்று போகவில்லை விழிகளில் ஒது நீ தமிழ்த் தேசத்தின் பேறு நிலைக்கும் நிலத்தின் உந்தன் பேறு

அப்பா, மம்மா,  
உடன் பிறப்புக்கள்.

## கண்ணீர் அங்சலி



2005- 2010 ஆம் ஆண்டு வரை நெருக்கடியான கால கட்டத்தில் மக்களுக்கான தனது கடமையைப் பாரப்பட்டிருந்திய மகான்

### கந்தையா கணோஷ்

(முன்னாளி அரசாங்க அதிபர்)

அவர்களின் மரணச் செய்தி கேட்டு ஆழ்ந்த துயரடைவதோடு அன்னாரது குடும்பத்துக்கும் எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங் களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். அவரது ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

அன்னா கோபி நிறுவனத்தின் உரிமையாளரும்

அவரது குடும்பத்தினரும் மற்றும்

ஊழியர்களும்.

துரைவீதி, இனுவில்.

### பெயர்மாற்றம்

உரும்பிராய் வடக்கு, உரும்பிராயைச் சேர்ந்த சௌல்வாசா ரவிக்குமார் ஆகையான இன்றிலிருந்து சௌல்வாசா ரவிக்குமார் எனப்பெயர் மாற்றி சகல ஆவணங்களிலும் விவாஹாரை வகையாயைப் பிடுவேன் என தித்தால் சகலருக்கும் அறியத் தருகின்றேன்.

- சௌல்வாசா ரவிக்குமார்-

(CS.16493)(11)

### தவறிவிடப்பட்டளைது

மருத்துவசாளரிதழ் பதிவேடுகள் அடங்கிய பொலித்தீன்பை, தொல்பொருள் அருங்கட்சிய கத்திற்கும், நவாளி வடக்கு, மானிப்பாய்க்கும் இடையில் தவறிவிடப்பட்டளைது. கண்டெடுத்தவர்கள் தொடர்பு கொள்ளவும்.

தொடர்பு - 077 968 8249, 077 5862 408

## அந்தியேட்டு வீட்டுக்கிருத்திய அழைப்பு

கடந்த 29.04.2018

ஞாயிற்றுக்கிழமை சிவபுதமடைந்த எமது குடும்பத் தலைவி

### மயர் பரமசிவம் ரோஜேஸ்வரி



அவர்களின் அந்தியேட்டுக் கிரியைகள் நாளை (12.05.2018) சனிக்கிழமை காலை 8.00 மணியளவில் கீரிமலை புனித தீந்தக்கரையிலும் வீட்டுக் கிருத்திய நிகழ்வுகள் 14.05.2018 திங்கட்கிழமை முற்பகல் 10.30 மணியளவில் எமது கில்லத்திலும் நடைபெறும். அத்தருணம் நாங்கள் நாங்கள் குடும்பச்சிந்தம் வருகைத்தந்து அன்னாரின் ஆத்ம சாந்திப் பிரார்த்தனையில் கலந்துகொண்டு அதனைத் தொடர்ந்து நடைபெறும் மதிய போசனத்திலும் கலந்துகொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

**குறிப்பு:** நீந் அழைப்பை தனிப்பட்ட அழைப்பாக ஏற்று வருகை தரவும்

கைதாடு கிழக்கு, கைதாடு.

தொ.பே.: 077 424 8852

(cs.16509) (13,17)

குடும்பத்தினர்.

## INVITATION FOR BID (IFB)

Department of Agrarian Development, Jaffna District

- The Assistant Commissioner of Department of Agrarian Development, Jaffna invites sealed bids from eligible and qualified bidders for renovation of minor tanks as described in the table below.
- Bidding will be conducted through National Competitive Bidding Procedure.
- To be eligible for contract award, the successful bidder shall not have been blacklisted and shall meet the CIDA/ICTAD registration and qualification requirements listed below. Additional details are provided in the Bidding Documents.
- Interested eligible bidders may obtain further information and inspect the Bidding Documents at the Department of Agrarian Development, Point Pedro Road, Nallur, Jaffna during office hours.
- A complete set of Bidding Documents in English language should be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the Assistant Commissioner, Department of Agrarian Development, Point Pedro Road, Nallur, Jaffna from 11.05.2018 to 31.05.2018 from 09:00 hrs to 15:00 hrs, upon payment of a nonrefundable fee of Rs.2000.00 for each set. The method of payment will be by cash.
- Bids shall be delivered in duplicate to the Chairman, District Procurement Committee, Department of Agrarian Development, Point Pedro Road, Nallur, Jaffna on or before 15:00 hrs on 01.06.2018 Late Bids will be rejected. Bids will be opened soon after closing in the presence of the bidders' representatives who choose to attend.
- Bids shall be valid up to 60 Days after the deadline for bid submission.
- All bids shall be accompanied by a bid security issued by a bank in the form of Bid Security included in Section – 9. The amount of Bid Security shall be as per details given below and shall be valid to 90 Days from the date of Bid opening.
- Pre-bid meeting will be held at Department of Agrarian Development, Point Pedro Road, Nallur, Jaffna commencing at 10.00 a.m. on 25.05.2018
- The Table referred to above is:

No	Contract No & Title of contract	Proposed contract Price (Mn Rs.)	Bid Security Amount (Rs)	Renovation Period	Required ICTAD Registration in Irrigation
1	DAD/JF/MI/ONUR/2018/04 Renovation of Periya mankulik kulam in Allaipiddy	4.32	44,000.00	3 Months	C8
2	DAD/JF/MI/ONUR/2018/05 Renovation of Araly Periya kulam in Araly centre	4.28	43,000.00	3 Months	C8
3	DAD/JF/MI/ONUR/2018/03 Renovation of Eruvili kulam in Delft east	4.07	41,000.00	3 Months	C8
4	DAD/JF/MI/ONUR/2018/11 Renovation of Irupalai Periya Kulam in Irupalai East	3.57	36,000.00	3 Months	C8
5	DAD/JF/MI/ONUR/2018/13 Renovation of Karavedyan kulam and outlet channel in Irupalai East	5.07	51,000.00	3 Months	C7

Assistant Commissioner,

Department of Agrarian Development,

Jaffna District

T.P No - 021 222 2396

Fax - 021 222 4058

Date: 10.05.2018



## சார்ப் நிறுவனத்தால்

4 ஆயிரத்து 85 அபாய  
வெழபொருள்கள் அழிப்பு

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତୀ ପିଲ୍ 11

வடக்குமாகாணத்தில் 4 மூடியிரத்து 58 அபாயகரமான வெடி பொருள்கள் சார்ப் நிறுவனத்தால் அகற்றப்பட்டு அழிக்கப் பட்டுள்ளன.

கிளிநூச்சி மாவட்டத்தில் பளைப் பகுதியில் ஜப்பான் நாட்டு நிதியுதவியிடன் இயங்கி வரும் சார்ப் மனிதாபிமானக் கண்ணிலிவெழுதிகள்றும் அரசுசார்பற்றநிறுவனானது 2016இலும் ஆண்டுநவம்பர் மாதம் தொடக்கம் 2018 ஏப்ரல் வரையான காலப்பகுதியில் மூல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் ஒடுக்கூட்டான் பிரதேச செயலகத்தின் கீழ் உள்ள அம்பகாமம் மற்றும் தச்சம் பண் பகுதியிலும், கிளிநூச்சி மாவட்டத்தில் பச்சிலைப் பள்ளி பிரதேச செயலகத்தின் கீழ் உள்ள முகமாலையிலும் 4 இலட்சத்து 68 ஆயிரத்து 450 சதுரமீற்றர் பரப்பளவில் இருந்து 4 ஆயிரத்து 85 அபாயகரமான வெடிபொருள்களை எடுத்து அகற்றியுள்ளது என்று சார்ப் நிறுவனத்தின் நடவடிக்கை முகாமையாளர் ஓய்யுபெற்ற கப்டன் பிரபாத் நாராம் பனவு தெரிவித்தார்.

தற்போது முகமாலை, களாலிப் பகுதிகளில் போரின்போது இரு தரப்பினராலும் புதைக்கப்பட்டுள்ள வெடி பொருள்கள் அகற்றப்பட்டு அழிக்கப்பட்டு வருகின்றன. இலங்கையில் 2020-ஆண்டு இறுதிப் பகுதியில் கண்ணிவெடியகற்ற ரும்செயற்பாடுகளைத் தீவிரமாக்கி வெடிகளை மேற்கொண்டுள்ளோம் என்று அவர்மேலும் தெரிவித்தார். (எ)

**வடக்கு மருத்துவர்களுக்கு  
மேலதீக நேரக் கொடுப்பனவுகளை வழங்க  
எபா 280 மில்லியன் நிதி தேவைப்படுகிறது**

கொழும்பு அரசு உடன் வழங்கவேண்டும் என்றார் வடக்கு சுகாதார அமைச்சர்

மன்னார், பே 11

**வ**டக்குமாகாண அரசு மருத்துவமனைகளில் கடமையாற்றும் மருத்துவர் களுடைய மேலதிக நேரக் கொடுப்பனவுகளை வழங்க எமக்கு 280 மில்லியன் ரூபாதேவையாக உள்ளது எனவே இந்தநிதியை வழங்க கொழும்பு அரசு துரிதநடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ள வேண்டும் என்று வடக்குமாகாண சுகாதார அமைச்சர் மருத்துவர் ஜி. குணசீலன் தெரிவித்தார்.

வடக்கு மாகாண அரசு மருத்துவ அதிகாரிகள் சங்கத்தால் எடுக்கப்பட்ட முடிவின்படி மருத்துவர்களுக்கான மேலதீக நேரக் கொடுப்பனவுகளை வழங்காதுவிடின் வடக்கு மாகாண ரீதியில் மருத்துவர்கள் எதிர்வரும் தீர்க்கப்படுமை அடையாளப் பணிப் புறக்கணிப்பு ஒன்றை மேற்கொள்ளவுள்ளதாக அறிவித்தனர். மருத்துவர்களுடைய இந்த அறிவிப்புத் தொடர்பில் வடக்கு அமைச்சருடன் தொடர்பு கொண்டு கேட்ட போதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார்.

அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:  
தை மாதத்தில் இருந்து மருத்துவர்களுக்கான மேலதிக நேரக் கொடுப்பன வுகளுக்கானவீதங்கள் அதிகரிக்கப்பட்டன. அதிகரிக்கப்பட்டவீதத்தின் அடிப்படையில் மேலதிக நேரக் கொடுப்பனவுகள் இதுவரை அவர்களுக்குவழங்கப்படவில்லை. பழைய வீதத்திலேயே அவர்களுக்கான கொடுப்பனவுகள் வழங்கப்படுகின்றன. கொழும்பு அரசில் இருந்து மாகாண திறற்சோரிக்குப் பழையவீதத்திலானகொடுப்பனவுகள் வழங்குவதற்கே நிதி ஒதுக்கீடுகள் வழங்கப்பட்டிருந்தன. புதியவீதத்தின் அடிப்படையில் மேலதிக கொடுப்பனவுகளை வழங்குவதாக இருந்தால் மொத-

தமாக 280 மில்லியன்ரூபா தேவை இந்த விடயம் தொடர்பாக வடக்கு மாகாணமாற்றத்துவமிதி காரிகள் சங்கம் என்னுடன் ஏற்கனவே கலந்து வரையாடல்களை மேற்கொண்டிருந்தனர். இது தொடர்பில் மாகாண திறை சேரி, முதன்மைச் செயலாளர் மற்றும் பிரதிப் பிரதம செயலாளர் ஆகியோருடன் கலந்து ஆலோசித்த போது தற்போது மாகாண திறை சேரி யில் இருந்து வழங்குவதற்கான நிதி மாகாண திறை சேரி யிடம் இல்லை.

ମାକାଣ୍ଠ ତିରହୋରୀଯାଳ କୋମୁମ୍ପ ନିତ ଅମେଚ୍‌ଚକକୁକ କୁରିତିତ ଵିଟାୟମ୍ ତେରିଯପ୍‌ପଟୁତଥିପାଟୁକେଳାମୁମ୍ପ ତିରହୋରୀଯିଟି କିରୁନ୍ତୁ ତିରକାଣ ନିତିଷୟ ଭୁତକିତ୍ତରୁମାରୁ କଥାଗରାଣ ଅନୁପପାଟୁଣେଲାତୋଟୁ. ନେରାଧ୍ୟାକବୁମ୍ ମାକାଣ୍ଠ ପିରାତିପ ପିରତମ ଚୟଲା ଲାଗି କୋମୁମ୍ପ ଚେଣନ୍ତି କିନ୍ତ ଵିଟାୟମ୍ ତୋଟାପାକମୁଯର୍‌ଶିକଣେ ମେରିକୋଣି ଫିରୁନ୍ତତାର. ନାାଙ୍କଣୁମ୍ ନିତିଷୟପ ପରି ରୁକଳେବାଳାତ ତୋଟାରସଶିଯାକ ଅମୃତ ତାଙ୍କଣେକ କୋଟୁତିତୋମ୍.

ஆனாலும் மேதைக் நேரக் கொடுப்பானவை வழங்குவதற்கு நிதி இன்னும் எங்களுக்கு வழங்கப்படாமல் இருக்கின்றது. ஆகவே நிதி அமைச்சில் இருந்து தீற்கான நிதியைப் பெற்று

மாகாணத்திறைசேரியடுக்கமேலதிக்க  
கொடுப்பனவை வழங்க வேண்டும்.  
தொடர்ச்சியாக அதற்கான அழுத்தத்  
தைக்கொடுத்துவருகின்றனரோம். எதிர்  
வரும் தீங்கட்கிழமை கொழும்பு சுகா  
தார் அமைச்சருக்கும்மாகாணசுகாதா  
ரத் தினைக்கள் அதிகாரிகளுக்குமி  
டையில் கலந்துரையாடல் ஒன்று  
இடம் பெற வுள்ளது. இதன்போது  
குறித்தவிடயங்கள் அங்கேவிடியறுத்  
தீக்கூறப்படும். வடக்குமாகாணமருத்  
துவர்கள் தீங்கட்கிழமை அடையாளப்  
பணிப்புறக்கணிப்பு ஒன்றை மேற்  
கொள்ளவுள்ளதாக மருத்துவ அதிகாரி  
கள்சங்கத்தால் அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.  
அந்த அடையாளப் பணிப்புறக்கணிப்  
பின்காரணமாகமருத்துவசேவகள்  
பாதிப்படைவதற்கான வாய்ப்புக்கள்  
உள்ளன. கொழும்பு அரசு உடனடியா  
கக்குறித்தநிதியை வழங்கி மருத்துவர்  
களுடைய மேலதீக் நேரக் கொடுப்ப  
னவை வழங்க நடவடிக்கை மேற்  
கொள்ள வேண்டும்.  
வடக்கு மாகாண மருத்துவர்கள்

தொடர்ச்சியாக அடையாளப் பணிப்பு  
றக்கணிப்பை மேற்கொண்டால்  
வடக்கு மாகாண மருத்துவத் துறை  
யில் பாதிப்பு ஏற்படும் சந்தர்ப்பம் உள்  
எது - என்றார். (எ21,56)

(က21,56)

கொழும்பு அரசைக் குற்றம் சொல்லி  
காலத்தை வீணாடிப்பதீல் பயனில்லை  
வட மாகாண மருத்துவ அதிகாரிகள்  
சங்க இணையாளர் காண்டுபான் சீற்றம்

Digitized by srujanika@gmail.com

நிதியைச்சிரியான நேரத்தில் பெற்றுவழங்க வேண்டிய உயர் அதிகாரிகள் அதனை செய்வதை விடுத்து கொழும்பு அரசைச் சூற்றம் சொல்லி காலத்தை வீணாடிப்பதில் பயனில்லை, பணிப்புறக்கணிப்புத்தோலைப் படித்திங்களன்றுநடக்கும் இதனால் பாதிப்புக்குள்ளாகும் நோயாளர்களிடம் நாம் மன்னிப்புக் கோருகிறோம் என்று வடக்கு மாகாண மருத்துவ அதிகாரிகள் சங்க மத்தியகுழு உறுப்பினரும், இணைப்பாளர் மாகிய மருத்துவர் தங்கராஜா காண்டைன் கெரிவிக்கர்

வடக்கில் உள்ள மருத்துவமனைகளில்  
(யாழ்ப்பாணம் போதனாவெத்தியசாலை  
தவிர்ந்த) கடமையாற்றும் மருத்துவர்கள்  
தீவிர்களன்று பணிப்பறுக்கணிப்பில் ஈடுபடு  
வான்னார் என்று வடக்கு மருத்துவ சங்கம்  
கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை தெரிவித்திருந்தது.  
ஏனைய மாகாணங்களில் வழங்கப்படும் மேலதீக நேரக் கொடுப்பனவுகள் தமக்கு வழங்கப்படவில்லை அதைப்பெற்றுத்தருமாறு வலியுறுத்தியேபணிப்பறுக்கணிப்பு இடம்பெறவுள்ளது என்று சங்கம் தெரிவித்திருந்தது. சங்கத்தினருடைய இந்த முடிவு தொடர்பாக வடக்கு சுகாதார அமைச்சர்களாமும்பு அரசுறுதிதாறில்லை என்று தெரிவித்திருந்தார். அமைச்சருடைய கருத்துத் தொடர்பில் மருத்துவ சங்கம் சார்பில் இணைப்பாளர் காண்டிப்பான் அறிக்கை ஒன்றை அனுப்பிவைத்தார் அந்த விரிசுக்கூடுதலில் சீர்வுற்றி ஓதுக்காலமாக

வடக்கு  
மாகாணத்துக்கு  
66 சித்த  
வைக்கியர்கள்

ମାତ୍ରମିହାନ୍ତମ், Ch. 11

வடக்கு மாகாணத்தில் தற்  
போது 66 சித்தவைக்கியங்கள்  
நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர்கள்  
மாகாண சுதேச மருத்துவ  
தீரை ணக்களாம் தெரிவித்  
துள்ளது.

இதுபற்றிமேலும்தெரிவிக்கப்  
பட்டதாவது:

வடக்கு மாகாண சுதேசமருந்துவமனைகளில் நிலவும் சித்த வைத்தியாக்களுக்கான வெற்றி டங்கள் தற்போது நிரப்பபட்டு வருகின்றன. பொருத்தமான நிதி ஒதுக்கீடு. மற்றும் வளர்கள் முழுமையாகக்கப்படும் போதுதான் வெற்றிடங்களுக்கான ஆளனியை நிரப்ப முடியும். தற்போது 66 சித்த வைத்தியாக்கள் மாகாணத்தில் நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

விவர்களில் 25க்கும் அதிகமானவர்களிற்கணவேதியைக்கள மருத்துவமனைகளில் ஒப்பந்தாலியபடையால்கேவுயாற்றுகின்றனர். தேவைகருதி அவர்களுக்கும் நிரந்தரநியமனம் வழங்கப்பட்டுள்ளது. எனினும் இன்னமும் 39வெற்றிபங்களாரியப்பவேண்டிய தேவை உள்ளது என்று சிரித்துப்பட்டு (எ-7)

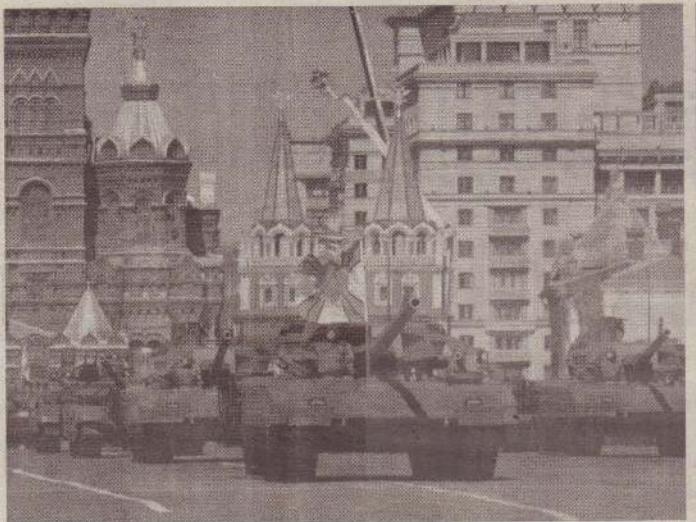








# ரந்தால் இவு ப்



உலகப்போரின் 73ஆவது வெற்றிவிழாக் கொண்டாட்டங்கள் ரஸ்யாவில் நேற்றுமுன்தினம் கோலாகலமாக நடைபெற்றன. இந்த வெற்றிவிழாவை ஆண்டு தோறும் மே 9ஆம் தீவி ரஸ்யா மிகப்பிரமாண்டமாக நடத்தும். அந்த வகையில் உலகப்போரின் 73ஆவது வெற்றிவிழா நேற்றுமுன்தினம் ரஸ்யத் தலைநகர் மொஸ்கோவில் கோலாகலமாகக் கொண்டாடப்பட்டது. ரஸ்யா தனது சொந்தத் தயாரிப்பில் ஏகபட்ட இராணுவத் தளபாடங்களைத் தயாரித்து வருகிறது. அவற்றில் தொலைநோக்கியின் மூலம் கட்டுப் படுத்தப்படும் டாங்கி, ஏவுகணைத் தடுப்புக்கள் உள்ளிடப் பலவற்றை இந்த வருடம் புதிதாக அறிமுகப்படுத்தியது. உலகப்போரில் பங்கெடுத்த ரஸ்யச் சிப்பாய்களும் நிகழ்வில் கலந்துகொண்டனர். (ம)

## கிலியோவாவால் பரும் இழப்பு

ஹவாய், மே 11

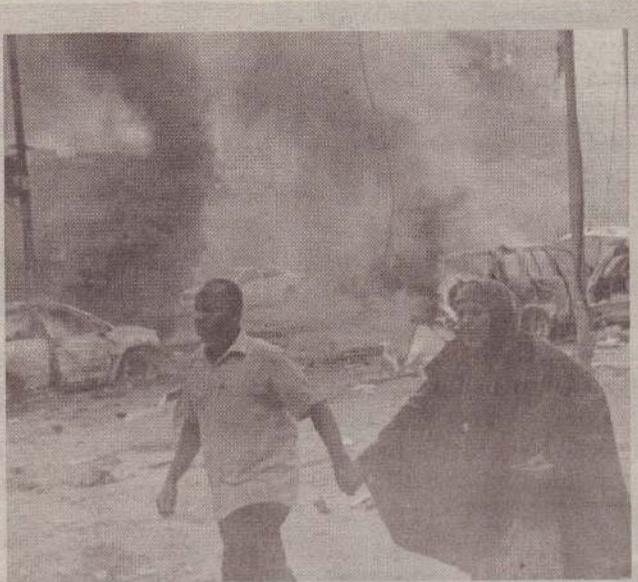
ஹவாயில் உள்ள கிலியோவா எரிமலை, தொடர்ச்சியாக பெரும் பொருட் சேத்தை ஏற்படுத்தி வருகிறது என்று பன் னாட்டு ஊடகமான ரொயிட்டர்ஸ் குறிப்பிடது.

மிகப்பெரும் சக்தி வாய்ந்த எரிமலையான, கிலியோவா எரிமலை கடமே சீற்றமடைந்து வந்தது. சில வாரங்களாக அதீ கப்படியான சாமப்பரைக் கக்கிவருந்து அது, கடந்த தீங்கடக்கிழமை வெடிக்க ஆரம்பித்தது. நான்காவது நாளாக நேற்றும் எரிமலை தொடர்ந்தும் வெழித்தபடியே இருந்தது என்று குறிப் பிடிக்கின்றன பன்னாட்டு ஊடகங்கள். முன்னெச்சிரிக்கை நடவடிக்கையாக ஏராளமான குடும்பங்கள் இவளியேற்றப் பட்ட காரணத்தால் உயிரிழப்பு எதுவும் புதிவாகவில்லை. எனினும் குழியிழப்புப் பகுதிக்குள் எரிமலைக் குழம்புகள் சென்று வீடுகள் கட்டிடங்கள் என்பவற்றைச் சாம்பராக்கியுள்ளன. மின் கம்பிகள் குடை சாய்ந்துள்ளன. குறித்த பகுதியை மீண்டும் கட்டியமுப்ப பல பில்லியன் டொலர்கள் தேவைப் படும் என்று குறிப்பிடுகிறது ரொயிட்டர்ஸ். (ம)



## டை நாங்கி

யில் கள்ளத்தனமான என்று எதுவும் குறிப்பி நீந்த தனிநபரின் பெய எங்கள் அறிக்கையில் எல்லை" என உலக வங்கி அறிக்கையில் குறிப்பி (ம)



அல் குவெய்தா ஆயுதக் குழுவின் ஆதரவாளர்களாக சோமாலியா நாட்டில் கியங்கிவரும் அல் சபாப் ஆயுததாரிகள் அவ்வப்போது தாக்குதல்களை நடத்தி வருகின்றனர். (ம)

## சோமாலியாவில் குண்டு வெடிப்பு ஐவர் உயிரிழப்பு

மொகுட்சா, மே 11

சோமாலியாவின் மொகுட்சா நகரில் உள்ள சந்தையில் நேற்றுமுன்தினம் இடம்பெற்ற குண்டுவெடிப்புச் சம்பவத்தில் ஜந்து பேர் உயிரிழந்தனர்.

அல் குவெய்தா ஆயுதக் குழுவின் ஆதரவாளர்களாக சோமாலியா நாட்டில் கியங்கிவரும் அல் சபாப் ஆயுததாரிகள் அவ்வப்போது தாக்குதல்களை நடத்தி வருகின்றனர்.

கடந்த மாதம் மொகுட்சா நகரில் உள்ள விடுதி அருகே விவரங்கள் மேற்கொண்ட தாக்குதலில் 14 பேர் உயிரிழந்தனர். தற்போது, மொகுட்சா நகரில் உள்ள சந்தையொன்றில் நேற்று தாக்குதல் நடத்தியதில் 5 பொதுமக்கள் உயிரிழந்தனர். (ம)

## நெடுவாசலில் இயற்கை எரிவாயு பெறும் திட்டம் கைவிடப்படுகிறது?

சென்னை, மே 11

தமிழகம் நெடுவாசல் கிரா மத் தீல் இயற்கை எரிவாயு பெறும் திட்டத்தை அதை மேற்கொண்டு வேந்த தனியார் நிறுவனம் கைவிடவுள்ளது என்று இந்திய ஊடகங்கள் செய்த வெளியிடன.

நெடுவாசல் கிரா மத் தீல் கைவிட்ரோ கார்பன் திட்டத் துக்கு எதிரான வழக்கு தேசிய பசுமைத் தீர்ப்பாயத்தில் நிலுவையில் இருப்பதால்கைவிட்ரோ கார்பன் திட்டத்தை நெடுவாசல் கிரா மத் தீல் கைவிட முடிவு செய்திருப்பதாக நெடுவாசலில் இயற்கை எரிவாயும் பெறும் திட்டத்தை முன்னெடுத்துவந்த நிறுவனம் தெரிவித்துள்ளது. எனினும் அங்கு இயற்கை எரிவாயு பெறக்கூடாது என்று வலியுறுத்தி வருபவர்கள் தமது போராட்டம் தொடரும் என்றே அறிவித்துள்ளார்கள்.

“நெடுவாசல் கிரா மத் தீல் கைவிட்ரோ கார்பன் எடுப்பதற்காக பன்னாட்டு அனுமதி யையே தனியார் நிறுவனத் துக்கு மத்திய அரசு வழங்கியுள்ளது. அவர்கள் எப்போது வே என்டு மானா வூம் தீட்டத்தைத் தொடங்கலாம். எனவே குறித்த நிறுவனம் தீட்டத்தை கைவிட்டதாக வெளியிட்ட அறிவிப்பை பெரிதாக எடுத்துக் கொள்ளத் தேவையில்லை. இந்த விடயத்தில் மத்திய அரசு மக்களை ஏழாற்ற நாடகம் ஆடுகிறது” என்று போராட்டத்தில் ஈடுபோடுவர்கள் குறிப்பிடனர். (ம)



## ஜெயாவுக்கு நினைவிடம் வேண்டாம்

வலுக்கிறது எதிர்ப்பு

சென்னை, மே 11

தமிழகத்தின் முன்னாள் முதல் வர் ஜெயலல்தாவுக்கு நினைவிடம் அமைக்கும் தமிழக அரசின் முடிவை எதிர்த்து உயர்நீதிமன்றத்தில் வழக்குத் தொடரப்பட்டுள்ளது.

ஜெயலல்தாவுக்கான நினைவிடத்தை அமைக்கும் பணிகள் கடந்த சில தினங்களுக்கு முன் னர் ஆரம்பிக்கப்பட்டன. தமிழக முதல்வர் எடப்படி பழனிச்சாமி, துணைமுதல்வர் ஓ.பன்னீர் கைவும் இருவரும் இணைந்து அடிக்கல்லை நட்டனர். சமார் 50 கோடி ரூபா கைவுவில் நினைவிடம் அமைக்கப்படவுள்ளது என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இவ்வாரிருக்கு குறித்த நினைவிடத்தை அமைக்கும் பணிகளை முடக்க வேண்டும் என்று தெரிவித்து வழக்குத் தொடரப்பட்டுள்ளது. (ம)

## உடனான சந்திப்புத் தொடர்பில் டரம் நாளை அறிவிப்பு



இருந்தே நேரடி மற்றும் மறைமுக மோதல்கள் இருந்து வந்தன. ஆனால் இந்த வருடம் நடைபெற்ற குளிர்கால ஒளிமிக்க தொடரிப்பில் வடகொள்கையா பங்கேற்றமையை அடுத்து கொயிய நாடுகள் தமக்குள் நடப்பட ஆரம்பித்துள்ளன. தொடர்ந்து ஏற்பட்ட அடுத்துதே மாற்றங்கள் ஆறு தசாப்த காலம் போரை அப்படியே புரட்டப்போட்டுள்ளன. வடகொள்கையில் அதிபர் கீம் ஜோஷ் உன் தொடர்பான அறிவிப்பு வெளியிடவுள்ளார். (ம)

மக்கள் மனம் நிறைந்த தமிழ் நாளிதழ்

தலைமையகம்: 361. கஸ்துரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்

தெல்லாங்கிரா : 021 493 0000

விளம்பரம் : 021-493 1111

வினாயோகம் : 021-493 2222, 021 - 492 7450  
செய்தி : [uthayanprint@gmail.com](mailto:uthayanprint@gmail.com) கருத்து: [comments@uthayan.com](mailto:comments@uthayan.com)

# தலைமை கில்லையேல் தனித்து என்பது ஏற்புடையதல்ல

**ஸ்விவாய்க்கால்** நினைவேந்தல் தினத்தையொட்டிய சர்ச்சைகள் ஒய்ந்தபாடாயில்லை. நினைவேந்தலைத் தலைமையேற்று நடத்துவதற்கு விடவில்லையாயின் நாம் தனித்துப் போய் ஒரு நிகழ்வை நடத்துவோம் என்ற ரீதியில் மாணவர்கள் புறப்பட்டிருப்பது ஏற்படுத்தைதுமல்ல. ஒற்றுமை குறித்துப் பேசியே ஒற்றுமையீன்த்தை இன்னும் விரிவுபடுத்திப் பிளவைவலுப்படுத்தும் விதமாக இந்தச்செயல் அமைந்துவிடும் அபாயம் இருப்பதை மாணவர்கள் புரிந்துகொள்ளவேண்டும்.

கடந்த 3 வருடங்களாக மூள்ளிவாய்க்காலில் நினைவேந்தல் நிகழ்வுநடந்துவருகின்றது. முதன்மையானபெருமெடுப்பிலான நிகழ்வு வடக்கு மாகாண சபையின் ஏற்பாட்டிலேயே நடந்து. அன்று மாணவர்கள் மூள்ளிவாய்க்கால் மண்ணுக்குச் செல்வதற் குக்கூட அஞ்சிக்கொண்டிருந்தார்கள் என்பதைக் கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும். அந்தத் தலைமையை மாகாண சபையும் அரசியல்வாதிகளும் வழங்காமல் இருந்திருந்தால், மூள்ளிவாய்க்காலத்தமிழ்த் தேசியமீளமுச்சியின்புள்ளியாகி இருக்கமுடியாது. இன்று அதனைங்களிடம் தாருங்கள் என்றுமாணவர்கள் கேட்பதற்குரிய வாய்ப்புக்கூட ஏற்பட்டிருக்கமாட்டாது.

அப்படிப்பட்டதொரு நிலையில் அனைத்துத் தரப்பினரையும் ஒன்றிண்ணத்துழேரிகழ்வாகமுள்ளிவாய்க்கால்நினைவேந்தலை ஏற்பாடு செய்வதற்குமாணவர்கள்எடுத்து முயற்சிவரவேற்கத்தக்கது; பாராட்டப்படவேண்டியது. அந்த முயற்சியை அவர்கள் உண்மையான விசுவாசத்தோடு மேற்கொண்டிருந்தார்கள் என்றால்ஸ்லாத்தரப்பினரையும் ஒரிகழ்வின்கீழ் ஒன்றிணைக்கும் தமது முயற்சியில் அவர்கள் மன்றதளராது ஈடுபடவேண்டும். அதனைவிடுத்து அதற்கு நாங்கள்தான் தலைமை தாங்குவோம், அதற்கு விடவில்லையேல் தனித்துச் செயற்படுவோம், பிரச்சினைகளை இன்னும் வளர்த்துச் செல்வோம் என்ற வகையில் செயற்படுவது முற்றிலும் தவறானது. அது தமிழ் மக்களால் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டப்போவதுமில்லை.

முள்ளிவாய்க்கால் நினைவேந்தலுக்கு அரசியல்வாதிகள் தலை மையேற்பதற்குத் தகுதியற்றவர்கள் என்கிற மாணவர்களின் வாதம் உணர்ச்சி வெளிப்பாட்டின் வசப்பட்டது. தான் முன்னெடுத்த அரசியல் முன்னகர்வின் மூலம் தமிழ் இனம் எதிர்கொண்ட பேரவைத்தில் இருந்து மீள்வதற்கும், அதன் அரசியல் மீள் ஏழுச் சிக்கும் அரசியல்வாதிகள் தலைமைதாங்கவில்லை எனில், வேறு எதற்கு அவர்கள் தலைமை தாங்குவது? அழிவில் இருந்து, பின் எடைவில் இருந்துதமது இனத்தைமீட்டு வரும் பொறுப்பு அவர்களுக்கு இல்லையெனில், அவர்கள் மக்கள் பிரதிநிதிகளாக இருப்பதில் என்ன நியாயம் இருக்க முடியும்?

அத்தகையனுருதலைமைத்துவத்தில்குறைபாடுகள்இருக்கலாம்; நேர்த்தியின்மைஇருக்கலாம்; மெத்தனப்போக்குத்தெரியலாம். அவற்றையெல்லாம் நிவர்த்தி செய்யத்தக்க வகையில் அவர்களுக்கு அமுத்தம் கொடுத்து அவர்களை நேர்ப்படுத்தித் தமது தலைமையை அவர்கள் சீர்ப்படுத்திக்கொள்வதற்கான பாதையைச்செப்பனிடும்பணியைமாணவர்கள் செய்யமுடியும். மாணவர் சக்தியை எவரும் குறைத்து எடைபோட்டுவிட முடியாது. மாணவர் சக்தி மாபெரும் சக்தி என்பதைக்கடந்தகாலம் உணர்த்தியிருப்பதைப் போலவே, மாணவர் சக்தி மட்டுமே எல்லாவற்றையும் வென்று நந்தவிடப் போதுமானதல்ல என்பதையும் வரலாறு மிகத் தெளிவாக உணர்த்தவிட்டே சென்றிருக்கின்றது. எனவேதுமிழ்மக்களின் அரசியல் ஒற்றுமைஎன்பது, எப்போதையும் விடது அதிகம் தேவைப்படும் இன்றையநிலையில், அத்தகைய ஒரு நிலை நோக்கி அரசியல் கட்சிகளைச் சாய்த்துச் செல்லும் நகர்வுகளுக்கு தலைமை தாங்குபவர்களாக மாணவர்கள் மாறவேண்டும். அதைவிடுத்து, நிகழ்வுகளுக்குத் தலைமை தாங்க அவர்கள் விரும்புவது சற்று அவசரப்படும் போக்காகவே தெரிகின்றது.

எனவேஇன்றுகலந்துரையாடலைநடத்தும் மாணவர்கள், நன்கு ஆராய்ந்து, பன்முகப் பார்வையுடன், எதிர்கால அரசியல் நோக்கிய தீர்க்க தரிசனத்துடன் முள்ளிவாய்க்கால் நினைவேந்தல் குறித்து முடிவெடுக்கவேண்டும். கட்சி அரசியலின் இடையே மாட்டிக்கொள்ளாமல், வரலாறுதமக்காகவிட்டுவைத்திருக்கும் இடத்தை நிரப்புவதற்கு அவர்கள் திடமாகவும் புத்திசாதுர்யத்து கூடும் நியங்கில் வேண்டும்.

அனைத்துத் தரப்பினரையும் ஓரணியில் இணைத்து பேரெழுச் சியை ஏற்படுத்துவதுதான் மாணவர்களின் நோக்கம் என்றால், அதிலிருந்து அவர்கள் ஒருபோதும் விலகவேண்டியதில்லை. தமது இலக்கை மாணவர்கள் அடைவதற்கு ஒரே இடத்தில் வைத்துமட்டுமே செய்யவேண்டும் என்கிற அவசியம் இல்லை. பேரெழுச்சியை உண்டாக்கிய மாவீரர் தினங்கள் ஒரேயிடத்தில் நடந்தேறியவையில்லை. ஆனால் ஒரேபாணியில் ஒரே நேரத்தில் எல்லா இடங்களிலும் நடந்தேறின. மனம் இருந்தால்மார்க்கங்கள் நிறையிலே உள்ளன.

**நிறைவேற்று அதிகார  
அரச தலைவர் முறைமை,  
மஹீஸுமக்கப்படுத்தேலே  
பொருத்தம்**

# உதய கம்மன்பில கூறுகிறார்

இங்கில மொழி மூலம் : சிலோன் ருடே

## ■ தமிழில்: ஆனந்த்

எங்கள் நாட்டின்  
ஆச கலைவர்

பதவிதான், இந்த  
உலகத்திலேயே அதிக அதிகாரம்  
மிக்க அரசு தலைவர் பதவி என்ற  
நம்பிக்கையொன்று எம்மவர்கள்  
மத்தியில் உண்டு. இருப்பினும்,  
அமெரிக்க அரசு தலைவர் பதவி  
அதனைவிட அதிகாரம் கொண்ட  
தொன்று. இதற்கு இரு உதாரணங்  
களைக் குறிப்பிடுக் காட்ட இயலும்.  
இலங்கையின் அரசு தலைவர்,  
நாட்டு மக்களால் தெரிவு செய்யப்  
பட்ட 225 நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்  
களிலிருந்துதான் அமைச்சர்க்  
ளைத் தெரிவு செய்ய முடியும் என்ற  
அளவுக்கு, அரசு தலைவரது அதி  
காரம் மட்டுப்படுத்தப்பட்டுள்ளது

அமெரிக்காவில் இந்த நிறைவேற்று அதீகாரம் கொண்ட அரசு தலைவர் நடைமுறை கடந்த 229ஆண்டுகளாக நடைமுறையிலிருந்து வருகிறது. இந்த நடைமுறை பொருத்தமற்றதொன்றானால், அமெரிக்காவில் இத்தனை ஆண்டுகளாக அதற்கெதிராக ஏன் எதிர்ப்பு உருவாகவில்லை? அத்தோடு வேறுசில நாடுகளும், இப்போது தமது நாடுகளில் நடைமுறையிலிருக்கும் 'வெஸ்மினிஸ்டர் முறை' யிலிருந்து மாறி நிறைவேற்று அதீகாரமுள்ள அரசு தலைவர் நடைமுறைமைக்குத் தம்மை மாற்றிக்கொள்ள விரும்புகின்றனவே? 'வெஸ்மினிஸ்டர் முறை' என்பது பிரித்தானியாவின் அரசு நிர்வாகத்தை ஒரு 'குடியரசு' மாதிரிக்கு விஸ்தரிக்கும் முறைமை ஆகும். நாட்டில் அரசு ரென்ற ஒருவரேயில்லாத நிலையில், ஏன் பெயராவில் ஒரு அரசு தலைவர் பதவியைப் பேண நாம் எதற்காக கோடிக்கணக்கில் பணம் செலவிட வேண்டும்?



நிறைவேற்று அத்கார நடைமுறையுள்ள  
எந்தவொரு நாட்டிலும்  
அதற்கு எதிர்ப்பு உருவானது கிடையாது  
அந்த வகையில், நிறைவேற்று அரசு தலைவர்  
நடைமுறை வழக்கிலுள்ள, இலங்கையைத்  
தவிர்ந்த எந்தவொரு நாட்டிலும் நிறைவேற்று  
அரசு தலைவர் நடைமுறையை ஒழித்துவிட-  
வே ண டு மெ ன் ற . கோ ரி க் கை ஏ ன்  
முன்வைக்கப்படவில்லை என்பது குறித்து  
ஆயாக்கல் பொருத்தமாகும்.

1978இூம் இண்டில் உருவாக்கப்பட்ட அரசு மைப்பில் காணப்படும் பலவீனங்களை, நிறை வேற்று அரசு தலைவர் பதவியின் பலவீனங்களை என்ன தவறாக எட்டோட்பட்டமையே திடற் கானபுதினாகும். எனவே 1978இூம் இண்டின் அரசு மைப்பிலுள்ள பலவீனங்கள் எவ்வ என அடையாளம் காணமுயல்வது பொருத்தமானதாகும்.

அரசு தலைவருக்கெதி  
ராக குடிசார் மற்றும்  
குற்றவியல் சட்ட நடவ  
டிக்கைகள் எதனையும் எடுக்க இய  
லாது.

அரச தலைவரிடமிருந்து அவரது மனைவி விவாகரத்து பெறவிரும்பி னால் கூட அவரது மனைவி, அரச தலைவரின் பதவிக் காலம் முழும் வரை காத்திருக்க வேண்டும். ஒரு அரச தலைவர், தான் பதவியிலி ருந்த காலத்தில் எடுத்த எந்த நடவ டிக்கைகளுக்கெதிராக அவர் பத வியை விட்டு விலகிவிட்ட நிலையில் கூட எதுவிதமான சட்டநடவடிக்கைகளையும் மேற்கொள்ள முழுயாது.

இலங்கையின் அரசுதலைவர், நாட்டு மக்களால் தெரிவு செய்யப்பட்ட 225 நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களிலிருந்துதான் அமைச்சர்களைத் தெரிவு செய்ய முடியும் என்ற அளவுக்கு, அரசுதலைவரது அதிகாரம் மட்டுப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. ஆனால் அமெரிக்காவின் அரசுதலைவர் விரும்பினால், நாட்டின் எந்தவொரு குழமக்கணையும் அமைச்சராக நியமிக்க இயலும்.

## കേരള അധികാരിക്കൾ

## அரச தலைவருக்கு

சட்டம் யெற்றும் அதிகாரம் கிடையாது லிங்கையின் அரசு தலைவருக்கு சட்டமியற் றுவதில் எதுவிதமான அதிகாரங்களுமில்லை. நாடாளுமன்றத்தினால் நிறைவேற்றப்படும் எந் தவொரு சட்டமுத்திலும் சபாநாயகர் கையெழுஷ்டதிட்டவுடன் அது சட்டமாகிவிடும். இதற்கு மாறாக அமெரிக்காவில் அதற்கான சபையில் நிறைவேற்றப்பட்டதோரு சட்டமுலம், அரசு தலைவர் அதில் கையெப்பமிடால் மட்டுமே. சட்டமாக அனுமதிக்கப்படும்.

அமெரிக்க அதிபர் ஒரு சட்டமுல்த்தை நிராகரிக்கிறாராயின். அது அமெரிக்க காங்கிரஸினாலும், அமெரிக்க 'செனட்' சபையினாலும் மூன்றில் இரண்டு பெரும்பான்மை ஆதரவுடன் நிறைவேற்றப்பட்டால் மட்டுமே சட்டமாக வாய்ப்புண்டு.

அமெரிக்காவின் அரசு தலைவருக்கெதிராக எந்தவொரு பறப்புரை நடவடிக்கைகளிலும் எவ்வரும் உட்போவேதில்லை. அந்த நாட்டின் அரசுமைப்பில் அரசு தலைவருக்கு மதிப்பு அளிக்கும் வகையிலான சட்ட ஏற்பாடு உள்ளடக்கப்பட்டுள்ளதால், அமெரிக்க அரசு தலைவர் பகவி உலகில் அகிழ்ச்சி பெற்று வருகிறார்.



கூடிய அதீகாரம் கொண்ட பதவியாக ஆக்கப்பட்டுள்ளது. இலங்கையின் அரசு தலைவரும் தமது செயற்பாடுகள் குறித்து எத்தனையை வியாக்கியானாலோ. விளக்கமோ எவ்வருக்கும் கொடுக்கத் தேவையில்லை. ஆதலால் அவரிடம் எவ்வரும் அவரது முடிவுகள் குறித்து கேள்வி எழுப்ப இயலாது. இந்த நிலமைதான் இலங்கை அரசு தலைவரைக்கடினமான முடிவுகளை எடுக்க வலியுறுத்துகிறது. ஆனால் அமெரிக்க அதிபர். அந்த நாட்டின் செனாட்சபைக்கு, பதில் கூறவேண்டிய கட்டபாட்டைக் கொண்டுள்ளார். அமெரிக்காவின் பிரபல அரசு தலைவர்களான ஆபிரகாம் விங்கன், வூட்டிரோ வில்சன், கெராலட் போர்ட் போன்றவர்கள் எடுத்த சில முடிவுகளுக்கு அமெரிக்க செனாட்சபை சுவால் விடுத்தமையும் வரலாற்றுப் பதிவுகள்.

நிறவேற்று அதிகார முறைமை  
இழிக்கப்படுமென அரசு தலைவர்  
கூறினாலும் திடுவரை  
அதற்கான முயற்சி எதுவும்

**இடம்பெறவில்லை**  
ஆனால் இலங்கையின் அரசுதலைவருக்கு சட்டாநீதியான  
ஆணைமூலமான கட்டுப்பாடு எதுவும் விதிக்கப்பட  
வில்லை.

அவர் பிரிட்டன் மகாராணி அனுபவித்து அந்தஸ்துக்களை அனுபவிக்கிறார். அரசு தலைவர் மைத்திரிபால் சிறிசேன இந்த முறையையே இல்லாதாழிக்கப் போவதாகக் கூறினாலும், அவர் அவ்விதம் செயற்படவில்லை. அரசு மைப்புக்கான 19வது தீருத்தத்தின்படி, அரசு தலைவருக் குரியவிசேட அதிகாரம் ஒழிக்கப்படுவதாக தவரானதொரு கருத்து நிலவுகிறது. அரசு தலைவரைப் பொறுப்புக்கூறும்படி, மனித உரிமைகள் மனு ஊடாக கோரமுடியுமென மேல்நீதிமன்றம் தெரிவித்துள்ளது. '19ஏ' தீருத்தம் மூலம் மேற்கொள்ளப்பட ஒரேயாரு தீருத்தம், அரசு தலைவரது விசேட அதிகாரம் அரசு சட்டத்திட்டங்களுக்கு அமைவாக அமைய வேண்டுமெனவே குறிப்பிடுகிறது.

அரசு தலைவருக்கெதிராக குழிசார் மற்றும் குற்றவியயல் சட்ட நடவடிக்கைகள் எதனையும் எடுக்க இயலாது. அரசு தலைவரிடமிருந்து அவரது மனைவி விவாகரத்து பெற விரும்பினால்கூட, அவரது மனைவி, அரசு தலைவரின் பதவிக் காலம் முடியும் வரை காத்திருக்க வேண்டும். ஒரு அரசு தலைவர், தான் பதவியிலிருந்த காலத்தில் எடுத்த எந்த நடவடிக்கைகளுக்கெதிராக அவர் நடவிலைய விடுதலை

விலக்கிட்ட நிலையில்கூட எதுவிதமான சட்டநடவடிக்கைகளையும் மேற்கொள்ள முயியாது.

அமைச்சர்களது அதிகாரங்களுக்கு உச்ச வரம்பொன்று உள்ளமை போன்று குறைந்த வரம்பு என்று ஒன் றில்லை. அரசு தலைவர் விரும்பினால், சுகல அமைச் சுக்கணையும் தன்னுடைய அதிகாரத்தின் கீழ் கொண்டு வர முடியும். ஆனால் இதுவரை எவரும் அந்த தவற ரைச் செய்யவில்லை.

## ಆರಸಮයಂಪತ್ತ ಮೇರ್ಪತ್ತಾಂಶಾಂಪಿಂಗ್

திருத்தங்கள் ஓர் தலைவாசு

அதைவிட அரசு தலைவர்கள்  
அதிகாரங்களாகக் குறைந்து

1978ஆம் ஆண்டில் உருவாக்கப்பட்ட அரசமைப்பின்படி அரசு தலைவருக்கு குறித்தொழுக்கப்பட்ட அதிகாரங்கள், அதன்பிறகு மேற்கொள்ளப்பட்ட அரசமைப்புக்கான தீருத் தங்களால் குறைக்கப்பட்டன. அரசமைப்புக்கான 13ஆவது தீருத்தமானது அரசு தலைவருடைய அதிகாரங்களை, மாகாண அமைச்சரவைகளுக்கு 36 விஷயங்கள் தொடர்பாக மாற்றிக் கொடுத்துள்ளது. சில சிறப்பான சந்தர்ப்பங்களில் மட்டுமே, அரசு தலைவர் ஆளுநர்களுடாக மட்டுப்படுத்தப்பட்ட அதிகாரங்களைப் பயன்படுத்தலாம். அரசமைப்புக்கான 19ஆவது தீருத்தம் அரசு தலைவரின் அதிகாரங்களை மேலும் குறைத்துள்ளது. இந்தத் தீருத்தத்தின் மூலம் அறிமுகப் படுத்தப்பட்ட அரசமைப்புச்சபை, தலைவரை நீதிபதி, சட்டமா அதிபர் மற்றும் பொலிஸ்மா அதிபர் போன்ற பதவிகளுக்கான நியமனங்களின்போது அரசு தலைவருக்கு பரிந்துரை செய்யும் அதிகாரத்தைக் கொண்டுள்ளது.

இவற்றைப் பார்க்கும்போது, ஒரு விஷயம் தெட்டத் தெளிவாக விளங்குகிறது. இலங்கையிலுள்ள பிரச் சினை என்னவென்றால், அரசுமைப்பில் அரசு தலை வரரைக் கட்டுப்படுத்தக்கூடிய ஏற்பாடுகள் இல்லாமை கான்.

ஆகுவே இப்போதைய தேவை அரசு தலைவரின் அதிகாரத்தை திட்டமாற் செய்வதற்கு. அமெரிக்கா, பிரான்ஸ் மற்றும் ரஷ்யா போன்ற நாடுகளின் அரசுகளும் புக்கள் குறித்து நன்றாக ஆராய்ந்தறிந்து கொண்டு, இவங்கையின் அரசு தலைவருது அதிகாரங்களைக் கட்டுப்படுத்தும் வகையில் அவற்றை மறு சீரமைப்புக்கு உட்படுத்துவதுதான்.

இங்கிலியான் கடைம்

**மெதுமெதுவாக யதார்த்தமாகிவரும் எதிர்வு கூறல்**

கபந்தவருடம் யாழ்ப்பானை மாவட்ட நாடாஞ்சுமன்ற உறுப்பினர் ஈ. சரவணபவன் கோண்டாவிலில் இடம்பெற்ற ஒரு நிகழ்வில் வைத்துத் தெரிவித்த முக்கிய விடயம் இன்று முழுக்க முழுக்க யதார்த்தமாகி வருவதுபோன்று தென்படுகிறது. வடமாகாணத்தின் உன்னதமான யாழ்ப்பானை பல்கலைக்கழகத்தை நாம் சரியாகப் பயன்படுத்த முடியாது போனால், தமிழ் மாணவர்கள் இரண்டாவது படசமாகவே தொகையிடப்படுவார்கள். இதுவே தற்போது சாத்தியமாகப் போகிறது. இப்பொழுதே அதன் கலாத்தியத்தை நாம் அனுபவிக்கின்றோம். தூர நோக்கோடு எடுத்தியம்பியவர்களில் ஒருவர் ஒரு பேராசிரியர்! மற்றவர் நாடாஞ்சுமன்ற உறுப்பினர். பல்கலைக்கழகத்துக்கு அனுமதி பெற்றவர்களில் பெரும்பாலான எம்மவர்கள் கலைப்பீட்கஞ்சகே உரியவர்களாகின்றனர்; விரும்புகின்றனர்; ஊக்குவித்தப்படுகின்றனர்.

விஞ்ஞான, கணித, தொழில் நுட்ப, நிர்மாண, வளிக, ஆங்கில பாடங்களைப் பொறுத்தவரையில் தமிழ் மாணவர்கள் அதிகமான ஈடுபோட்டதைக் காட்டுவ தில்லை. இதன்பேராகப் பெரும்பான்மையினர் யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகத் தீவிரமாகவும் எளிதாக இடம்பிடித்து அதிக வரம் பெறுகிறார்கள். எம்மை ஒதுக்கீ விடுதியார்கள்.

தென்பகுதியில் அவர்களுக்கு நாளாந்தம் தூரநோக்கின் அவசியம் பற்றி விழிப் புணர்வுக் கருத்தாட்கள் இடம்பெறுகின்றன. சமயத் தலைவர்கள்கூட நவீன உலகில் மாணவர்கள் விஞ்ஞான, கணிதத் துறைகளுக்குச் செல்லுகின்ற பாதை களைத் தோர்ந்தெடுப்பதற்கு வழிபுரிகிறார்கள். மேலும் பல கல்விமாண்கள் தத்தும் மதத்தின் ஊடாக தொழில் நுட்ப, புத்தாக்க, ஆங்கில, ஆராய்ச்சி முயற்சிகளுக்கு விக்திடீரியாக்கன.

தாக்டர்கள் தொடக்கம், கட்டுமானம் வரைக்கும் தென்னிலங்கையிலிருந்து இரக்குமதி செய்கின்ற அளவுக்கு யாழ்ப்பாணம் கண்டதுக்குக் கணம் மாறிக் கொண்டே செல்கிறது. நாமோ தமிழ், ஒங்கிலம், விஞ்ஞான, கணித, வணிக, தொழில்நுட்பப் பாடங்களில் போதுமான முன்னேற்றம் அடையவில்லை. குறிப் பாக விஞ்ஞான, கணித, தகவல் தொழில் நுட்பத் துறைகளில் தமிழ் மாணவர்களை வளர்ப்பதன் மூலமாகவே யாழ் பல்கலைக்கழகத்தின் மாற்று ஆக்கிரமிப்பை வென்றெடுக்க முடியும். ஆனால் எம்மவர்கள் இது குறித்து அக்கறை காட்டிச் செயற்படுவதாகத் தோன்றவில்லை. இந்த நிலையில் எப்படி முன் னேற்றம் வரும்? தோற்றேவிட்டோம்; இனியாவது மீள்வோமா? விட்டுவிட வோமா?







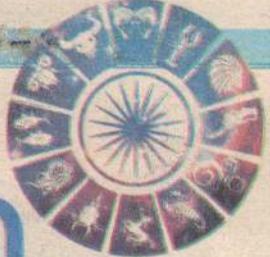
முதலில்  
நோட்டேப்பிரச்சினை

அதேது  
மாட்டேப்பிரச்சினை

தற்போது  
நீட்டேப்பிரச்சினை

எப்போதுத்திரும்  
நாட்டேப்பிரச்சினை

தின்நாட்டுநினை



## ஆன்றைய நாள்

**மேப்பு:** குடும்பத்தினரின் ஆலோசனையை ஏற்படு நல்லது. தொழில், வியாபாரத்தில் போட்டி அதிகரிக்கும். இலாபம் சமாராக இருக்கும். வெளியூப் பயணத்தில் திணங் மாறுதல் செய்விகள்.

**இடைப்பு:** மதிநூட்பத்துடன் செயல்பட்டு சோதனைகளை வெளியிகள். தொழில், வியாபார வளர்ச்சியால் லாபம் பெறுகிறது. மக்கள் மத்தியில் அந்தஸ்து உயரும். புத்திரி விரும்பிய பொருள் வாங்கிக் கொடுப்பிகள்.

**மிதுஷம்பு:** திடமிடப்படி செயல்கள் நிறைவேறும். தொழில், வியாபார வளர்ச்சியால் இலாபம் அதிகரிக்கும். பளி யாளர்கள் சலுகை கிடைக்கப் பெறுவர்.

**கடகம்:** அடுத்தவர் விழுமிக்கில் கருத்து சொல்ல வேண்டாம். குடும்பத்தேவை ஒரளவு பூர்த்தியாகும். தொழில், வியாபாரத்தில் வருஷநிரி இடையூழ்களை சிரிசப்பது நல்லது. இலாபம் சமாராக இருக்கும். நன்றால் உதவி உண்டு.

**சிங்கம்:** உங்களின் நூற்செயலை சிலர் பரிகாசம் செய்யலாம். தொழில், வியாபாரத்தில் லாபம் மிகுமாக இருக்கும். பெண்களுக்கு உறவினர் வருகையால் செலவு அதிகரிக்கும்.

**கன்ஸி:** கட்டுத் தலை நூற்செயலுக்கான நார்மஸன் தேவையும். தொழில், வியாபாரத்தில் அதாயும் அதிகரிக்கும். பண்கடனில் பெரும்பகுதி அடைபடும். பெண்கள் அச்சும்பக்கத்தினினின் அன்பை பெறுவர்.

**துளைப் பிரகாரம்:** சிரமம் குறுக்கிடப்படும் முயற்சிக்கான பலன் கிடைக்கும். தொழில், வியாபாரத்தில் கூடுதல் போட்டியை எனிர்கொள்விகள். இலாபம் சமாராக இருக்கும். பணியாளர்கள் பணிச்சூழல்க்கு ஆளாவர்.

**விருச்சிகம்:** தன்னம்பிக்கையுடன் செயல்படுவது அவசியம். தொழில், வியாபாரத்தில் மிதமான அதாயும் கிடைக்கும். பணியாளர்கள் பணிச்சூழல்க்கு சந்திப்பர்.

**தனுக்கம்:** யாருக்கும் தேவையற்ற வாக்குறுதி தர வேண்டாம். தொழில், வியாபாரத்தில் லாபம் சமாராக இருக்கும். பணியாளர்கள் பணிபிடித்தில் விழிப்புடன் இருப்பது நல்லது.

**மகாம்:** குடும்ப பிரச்சினைக்கு தீவிட கிடைக்கும். தொழில் வியாபாரத்தில் வளர்ச்சி இலக்கு நிறைவேறும். அதிக பணவரவுடன் நிலுவைப் பணமும் வசூலாகும்.

**தம்மு:** குடும்பத்தேவை குறைவின்றி நிறைவேறும். தொழில், வியாபார வளர்ச்சி கண்டு மற்றவர் வியப்படவைர். விருந்து விழாவில் பங்கேற்று மகிழ்விகள்.

**மீனம்:** பெருந்தன்மையுடன் நூற்று சூக்குவும் பாதுகாப்பிகள். தொழில், வியாபாரம் செழிக்க புறிய முயற்சியில் ஈடுபெய்விகள். வருமானம் சீராக இருக்கும்.

அட்ஜஸ்ட் பண்ணி வாழ்ந்து தான்  
வாழ்க்கைன்னு கல்யாணத்துக்கு  
முன்னாடி சொன்னாங்க



ஆனா இந்த அளவுக்கு அட்ஜஸ்ட்  
பண்ண வேண்டி வரும்னு  
எதிர்பார்க்கல....

பிறர் பிரச்சனைக்கு  
'அடக்கடவுளே' என்பார்!

தம் பிரச்சனைக்கு  
'அடேய்கடவுளே' என்பார்!



## ‘அம்மா’ கதாபாத்திராத்தில் நடக்கும் நந்திதா

தமிழ் சினிமாவில் உள்ள நாயகீகள் கதைக்கும். கதாபாத்திரத்திற்கும் முக்கியத்துவம் உள்ள கதைகளில் நடிக்க விருப்பம் தெரிவிக்கின்றனர். அவ்வாறாகவே தற்போது பலராயகிகள் தங்களது கதாபாத்திரத்தைத் தேர்வு செய்து நடித்து வருகின்றனர். அந்தவரிசையில் நந்திதாவில் வேதாவும் இணைந்தி ருக்கிறார். ‘நாம்தா’ என தலைப்புவைக்கப்பட்டுள்ள இந்தப் பத்தில், நந்திதா ஒரு குழந்தைக்கு தாயாக நடிக்கிறார். தாய்க்கும், மகனுக்கும் உள்ள பாசப்பி கணப்பை நெகிழ்ச்சியாக வெளிப்படுத்தும்படமாக இது அமையவுள்ளதாம்.



சிலந்தி™ @NANDHU\_TWITS

“கடவுள்” போல வந்து  
காப்பாற்றியவர்கள்...  
“எந்த மத்தாகவும்”  
இருக்கலாம்..!!

பான்பி பிரகாஷ்@PANDI\_

இமைய் போல்  
தன்னம்பிக்கை உயரும்  
போதெல்லாம் சமயம்  
பார்த்து சாய்த்து விடுகிறது..#வாழுக்கை

சிற்பன்@SKTWITZ

வெட்டவருவனையும்  
தலைகுளிந்து ஏற்கும்  
டைம்...  
சலுங் கடை....

BHARATHKUMAR

எண்ணைய் பலகாரங்களை  
அதிகம் விரும்பி  
உண்பவர்களை “ஆயில்  
கைதீகள்” எனலாம்.

நாம் சாப்பிடும் போது  
தலைகுளிந்து சாப்பிடுகிறோம்  
சாரணம் இந்த உணவைத் தந்த பூமிக்கு  
நன்றி தெரிவிக்க...

தண்ணீர் குழக்கும் போது மேல் நோக்கி  
குழக்கின்றோம். காரணம் தண்ணீரை தந்த  
ஆகாயத்துக்கு நன்றி தெரிவிக்க

ஆனால் சரக்கு அழக்கும் போதுமட்டும்  
கண்களை மூடி கொள்கிறோமே ஏன்?  
காரணம் ஒருநாள் அதனால் தான்  
கண்கள் இரண்டும் மூடப்  
போகின்றன என்பதைத்  
தெரிவிக்க...

## இரு பொய்கள்

ஆண்கள்:

என் வீட்டுக்காரியை  
கேட்க வேண்டிய  
அவசியமில்லை.  
என்னோடு முடிவுதான்  
இறுதி...

பெண்கள்:

என் வீட்டுக்காரரை  
கேட்டுவிட்டு  
சொல்லேன். அவரைக் கேட்காமல்  
எதுவுமே  
செய்யமாட்டன்.

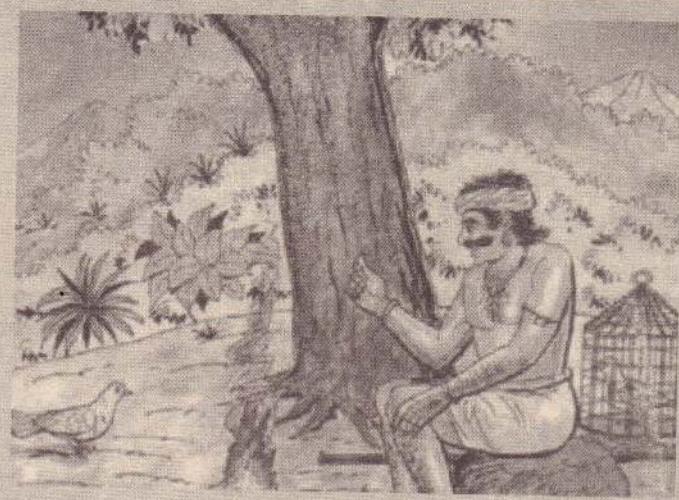
## பான்பி பிரகாஷ் தலை



இந்த வழியா போனா  
திருடர்கள் இருப்பாங்கள்னு  
பயந்த காலம் போய்



#Gp  
பொவில் இருப்பாங்கள்னு  
பயப்படுறகாலத்திலிருக்கோம்



## வேறுங்கு விருந்தில் பேடைன்

அது ஒரு பெருங்காடு. உயர்ந்தோக்கி வானத்தை முடிவேது அபோல மரங்கள். அந்த மரங்களில் ஒன்றில் ஆணூம் பெண் ஸ்ரூமாய் இருபூராக்கள் கூடுகூடி இனிமையுடன் இல்லற வாழ்க்கை நடத்திவந்தன. அவற்றுக்கு ஜந்து குஞ்சுகளும் இருந்தன. ஒரு நாள் அந்த இரு பூராக்களும் தமது குஞ்சுகளைக் கூட்டில் விட்டு அவற்றுக்காக இரைதேஷ் சென்றன. இரு பூராக்களும் வேறு வேறு திசைகளில் இருந்த தானியங்களை உண்ண இருங்கி அதில் மாட்டுக் கொண்டது. உடனே வேடன் பூராவைப் பிழித்து கூண்டில் அடைத்து தன் வலை யையும் எடுத்துக்கொண்டு வீடு நோக்கி நடந்தான்.

அவன் கொஞ்சத் தூரம் சென்றதும் மழை பெய்யத் தொடங்க அவன் குளினால் நடுங்கி அந்தப் பூராக்கள் கூடுகூடி வாழும் மரத்தின் கீழ் ஒதுக்கினான். அப்போது அம்மரத்தில் கூட்டில் இருந்த ஆண் பூராவும் குஞ்சுகளும் தாயைக் காணாது ஏன்கி அழுதன. ஆண் பூரா தன் மனைவிக்கு ஏதாவது துயரம் நேர்ந்திருக்குமோ என எண்ணேக் கதறியது.

மரத்தின் கீழ் கூண்டில் அகப்பட்டமுருந்த வெண்பூராவின் காதுகளில் குஞ்சுகளின் அமுகையும், ஆண் பூராவின் புலம்பலும் விழுந்தன. பெண்பூராவுக்கு இவைகளை நினைக்க வருத்தம் பண்டாஸ்கானது. தன் மனத்தை தேற்றிக்கொண்டு ஆண்பூராவுக்கு தங்களது பரிபா யையில் குரல் கொடுத்து தான் வேடன் வலையில் வீந்ததையும் தற்பாமுது அந்த மரத்தின் கீழ் உள்ளதையும் கூறியது. அது கேட்ட ஆண்பூராவும் குஞ்சுகளும் புலம்பி மேஜும் அழுதன. இப்போது கூட்டுவிருந்த பெண் பூரா மேலே கூட்டில் இருந்த ஆண் பூராவை நோக்கிப் பேச்த தொடர்க்கியது. "அன்பரே இவ்வுடல் என்றும் நிலை யற்றது. படைப்பின் இயல்பை ஒருவராவும் மாற்றவே முடியாது. ஆகையால் நிலையான தரமத்தைச் செய்வதே தீரி நாம் செய்யத் தக்கதாகும். என்னைக் கூண்டிலைத்தது கொண்டு வந்த இந்த வேடனை எமது மனைக்கு வந்த விருந்திராகக் கருதி கடும் குளி ராவும் பசியாலும் வருந்தும் அவனுக்கு உதவவோம்" என்றது. தனது மனைவி சொன்ன வார்த்தைகளைச் செவிமுத்தே ஆண்பூரா தனது துயர் நீங்கி, என்கே கென்று காட்டில் எரிந்து கருகிக்கொண்டு ஒரு கொள்ளிக் கட்டடையை கொணர்ந்து வேடன் எதிரில் போட்டது. அயலில் இருந்த சுருகு. சள்ளிகளை பொறுக்கி நெருப்பில் போட்டது. தன் இறக்கைகளால் விசிரியது. நெருப்புமுண்டமுந்தது. வேடன் இதனைப் பார்த்து அதிசயித்தோடு தானும் சள்ளிகளைப் போட்டு நெருப்பை எரியப் பண்ணி அதில் குளிர் காய்ந்தான். குளிர் குறைந்த பின் அவன் பசி அறிந்த ஆண்பூரா. மரக்கிளையில் இருந்தப் "என்வீடுகு விருந்தாளியாக வந்த வேடன். உன் பசியினை அகலுமாறு என் உடலை உண்பாயாக. நான் உனக்கு இந்த விருந்தை என் மனைவியுடன் சேர்ந்தே செய்திருக்க வேண்டும். ஆணால் அவனோ உன் கூண்டில் கைதியாக இருக்கிறான். ஆதலால் நான் மட்டும் உணக்கு விருந்து படைக்கிறேன் என்று கூறி சூலேன மரத்திலிருந்து கீழே எரிந்துகொண்டிருந்த நெருப்பில் விழுந்து போனது.

ஒரு பூரா தனக்குச் செய்த உதவிகளையும் அது தனக்கு உணவாக உயிர்விட்ட செயலையும் கூண்டு வேடன் அதிச்சியும் கவலையும் அடைந்தான். உடனே தான் கூண்டில் அடைத்திருந்த தாய்ப் பூராவை தீற்றுவிட்டு "பூராவே என்னை மன்னித்து விடு. உன் கணவன் என் உணவுக்காக உயிர்ந்தான். நீ கென்று உன் குஞ்சுகளுடன் நலமாக வாழு" என்று கூறினான். ஆணால் எதுவும் பேசாது சற்று நேரம் நெருப்பையே பார்த்தபழின்ற பெண் பூரா "வேடனே உன் பசிக்கு எனது கணவன் உடல் போதாது என்னையும் ஏற்றுக் கொள்ள என்று நெருப்புக்குள் சுங்கம்மானது.

இதனைக் கொஞ்சமும் எந்திரபாராத வேடன் உடனம்யாக தாமதியாது மரத்தில் ஏறி சிறுகு முளைக்காமல் பெற்றோருக்காக கதறி அழுது கொண்டிருந்த ஜந்துகுஞ்சுகளையும் எடுத்து தன் கூட்டிலைத்துக்கொண்டு கீழிறங்கினான். பூராக்கள் தனக்காக செய்த தியாகத்தை என்னை செந்கிப்பிந்தான். தன் வலையைக்கிழித்தெறிந்தான். இனி வேட்டயாடுவதில்லை என் உறுதி பூண்டான். இல்லாவாழ்வின் தத்துவம் தன்னமைற்று பிறருக்காக வாழ்வதுதான். இதுவே இல்லாவாழ்வின் குறிக்கோள் எனவும் உணர்ந்தான். அன்றுமதல் வேடனுக்கு குரிய முரட்சே சுபாவத்தை விட்டு தன் மனைவியோடு சேர்ந்து தன் மனை நாடி வருவோக்கு இன்முகம் காட்ட வேற்றாயன் செய்யத் தொடங்கினான்.

பூராக்களின் ஜந்து குஞ்சுகளையும் அவற்றை சிறுகுள் முளைக்கும் வரை உணவளித்துக் காத்து அவை பூர்க்கும் நிலை வந்ததும் சுதந் தீர்மாக அவற்றைப் பறக்கவிட்டு மகிழ்ந்தான்.

இருந்தோம் இவையாழ்வதெல்லாம் விருந்தோம்பி வேளாண் செய்தற் பொருட்டு என்று வள்ளுவர் கூறிவைத்ததும் விவெனது இந்த விருந்தோம்பல் பற்றித்தான்.

## முதலாம் விமலதர்மகுரியன்

கோணப்பு பண்டாரன் வீர சுந்தர பண்டாரனின் மகன் ஆவான். முதலாம் இராஜசிங்கன் கண்டி இராச்சியத்தை பரிபாலிப்பதற்காக பிரதிநிதியாக வீரசுந்தர பண்டாரனை நியமித்தார். பின்னர் விவர் மீது சுந்தேகப்பட்டு அவரைப் பொறிக்கொல்ல செய்தவுடன், கோணப்பு பண்டாரன் போர்த்துக்கேயரிடம் தஞ்சமடைந்தார். கோணப்பு பண்டாரன் தொன் ஜீவான் என்னும் கத்தோலிக்கப் பெயரில் திருமுழுக்குப் பெற்றுக்கொண்டார். இதன் பின்னர் போர்த்துக்கேயர் தொன் ஜீவானின் தலைவரையிலை படையைக் கண்டி இராச்சியத்தைக் கைப்பற்ற அனுப்பி வைத்தனர். கண்டி இராச்சியம் கைப் பற்றப்பட்டவுடன் தொன் பிலிப் (யமசிங்க பண்டாரன்) அரசனானார். ஆனாலும் யமசிங்க பண்டாரனைக்கொன்று தொன் ஜீவான் போர்த்துக்கேயருக்கு எதிராகக் கீளர்ச்சிசெய்து 1591ஆம் ஆண்டு முதலாம் விமலதர்மகுரியன் என்ற பெயரில் கண்டி அரசனானான்.

### சேவகன் சமயப்பணிகள்

முதலாம் விமலதர்மகுரியன் சப்பிரகமுவ மாகா ணத்தில் போர்த்துக்கேயரின் தாக்குதல்களிலி ருந்து பாதுகாப்பதற்காக தெல்கமுவ விகாரை பில் மறைத்து வைக்கப்பட்டிருந்த புதுதனின் தந்த தாதுவைக் கொண்டு வந்து கண்டியிலுள்ள தலதா மாளிகையில் வைப்பித்தார். அத்தோடு ஒவ்வோர் ஆண்டும் தலதா ஊர்வலத்தை நடத்துவித்தார். மேலும் பர்மாவின் தென்பகுதியிலி ருந்து புத்த பிக்குகளை வரவழைத்து உபசம் பதா என்னும் சடங்கைக்கூட்டு விவரம் தீவிரமாக கொண்டு வந்த விகாரைகளைப் புனருத்தாரனைம் செய்



வித்தார்.

### பொருளாதாரப் பணிகள்

கொந்தமலை, ஹரிஸ்பத்தூவ ஹோவாஹூடபய டிநுவர, உடதும்பர, உநேவர, வலப்பன முத விய டிடங்களில் விவசாய அபிவிருத்திப் பணி களை மேற்கொண்டார். அத்தோடு ஹாலிவீஸ் அபிவிருத்தி செய்வதற்கு நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டார்.

## இரு படங்களுக்கும் இடையே

## 10 வெறுபாகுகள் உள்ளன. கண்டுபிடியுங்கள்

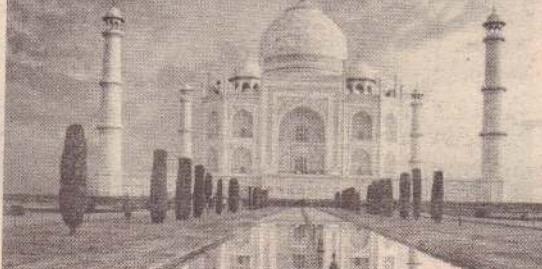


சீனச் சக்கரவர்த்தி சிறுவான்ரியினால் வடசீனா வின் எல்லையில் இது அமைக்கப்பட்டது. எதிரிகள் டமிருந்து தன்னைக் காப்பாற்றிக்கொள்ள நூற்று க்கணக்கான அறைகளைக் கொண்ட 170 அரண் மனைகளை அமைத்த பெருமையுடையவன். மொங்கோவியன் பல் ஹன்டையின் படை எடுப்புகளுக்கு அங்கி கி.மு. 200 ஆம் ஆண்டளவில் இதனை அமைத்தான். சீனர்கள் இதனைப் புத்தா யிரம் மைல் கவரென அழைத்தனர். 2400கிலோ மீற்றர் நீளமும் 4-5 மீற்றர் அகலமும் 6-16 மீற்றர் வரை உயரமும் கொண்ட இந்தச் சுவரின் ஒவ்வொரு 100 மீற்றருக்கும் 20-30சிடியரம் கொண்ட காவல் காக்கும் கோபுர மாடங்கள் உள்ளன.

## சீனப் பெருஞ்சுவர்



## தாஜ்மஹால்



இது முகலாய மன்னனான சாஜஹான் தனது மனைவி மும்தாஜ் நினைவாக (1630-1648) அமைத்த நினைவுச் சின்னமாகும். பாரசீகச் சிற்ப





# பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கி அதிகாரித்த நிதி ஈட்டங்களை சம்பாதித்துள்ளது

## வரிக்கு பிந்திய இலாபமாக 1.284 பில்லியன் ரூபா பதிவு

பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கி கடந்த நிதியான் ஒன்று வரிக்கு பிந்திய இலாபமாக 1.284 பில்லி யன் ரூபாவை பதிவுசெய்துள்ளது. 2016 ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் வரிக்கு பிந்திய இலாபமாக 641 பில்லியன் ரூபாவை பதிவுடன் என்னும் அதேவேளை 2016 மற்றும் 2017 ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் மொத்த வருமானம் 22 பில்லியன் ரூபாவாகவும், செயற்பாட்டு இலாபம் 3.3 பில்லியன் ரூபாவாகவும் கண்ணப்படுகிறது. இந்த நிதி ஈட்டப் பெறுகைகள் 40 வீதும், 55 வீதும் என்ற அமைப்படையில் அமைந்துள்ளன.

பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கி கடந்த ஆண்டு நிதி சார்ந்து கண்டுகொண்டுள்ள குறிப்பி துதக்க வளர்ச்சியின் போக்கை மேற்போன்ற ஆகப்பிந்திய நிதி பதிவுகள் உறுதிப்படுத்தி விட்டன.

இந்த அடைவு குறித்து மேலும் கருத்துரைத் துள்ள பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கியின் தலைவர் பிரசன் பிரேமரத்னே,

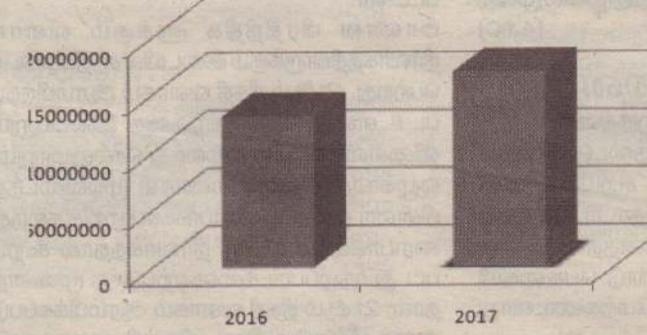
“சொத்து தளத்தில் 38 பில்லியன் ரூபாவை சேகரித்துள்ளோம். இது 29 சதவிகித அதிகரிப்பாக காணப்படுகிறது. தீர்மானம் குறிப்பிட்டதுதக்க வளர்ச்சியை கண்டுகொண்டுள்ளோம். 106 பில்லியன் ரூபாவாக இருந்த வங்கியின் கடன் தீட்டம் கடந்த 2017 ஆம் ஆண்டு 128 பில்லியன் ரூபாவாக வளர்ச்சி அடைந்துள்ளது. கடன் மற்றும் முற்பண வழங்கல் தீட்டங்களில் 20 சதவீத வளர்ச்சி காணப்பட்டுள்ளது. இந்தக் காலப்பகுதியில் செயற்பாடா கடன் விகிதம் கட்டுப்படுத்தக் கூடிய மட்டமான 3.27 வீதமாக காணப்பட்டு, எதிர்பாராத வகையில் ஏற்பட்ட பல்வேறு இயற்கை இடர்களால் வாழ்க்கையாளர்கள் பாதிக்கப்பட்டுமையே தீர்க்க காரணம்.

கீராம் பகுதிகளுக்கும் ஓரளவு வளர்ச்சியைடுந்த நகர்ப்பகுதிகளுக்கும் சென்று நுண்ணிதியில் மற்றும் சிறு அல்லது நிதித்து அளவில் தொழில் முயற்சிகளில் ஈடுபடுகிறன. வாழ்க்கையாளர்களுக்கு நிதி சார்ந்து விவரிக்கப்படுகிறது. இந்த செயற்றிடப்பட்டதின் ஊடே கடந்த 2016 ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் 107 பில்லியன் ரூபாவாக காணப்பட்டு, வாழ்க்கையாளர் வைப்பு தொகை மதிப்பீடு, கடந்த 2017 ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் 139.8 பில்லியன் ரூபாவாக அதிகரித்தது.

“பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கி கடந்த மூன்று தசாப்த காலப்பகுதியில் இலட்சக்கணக்கானோரின் வாழ்க்கையை மேம்படுத்தியுள்ளது. சிறிய மற்றும் நடுத்தர தொழில் முயற்சியாளர்கள் தங்கள் வாழ்வாதாரத்தை வங்கியின் நுண்ணிதி மூலங்களின் பயன்கொண்டு வளப்படுத்திக் கொண்டுள்ளனர்.

நுண்ணிதியியல், சிறு மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில் முயற்சிகள், கூட்டாண்மை துறைகள் என வங்கியிடன் தொடர்புடைய அனைத்து செயற்பாடுகளும் கடந்த ஆண்டில் சிறப்பான செயற்றிற்றன வெளிப்படுத்தி விட்டன. வங்கியின் கூட்டு முயற்சியும் வாழ்க்கையாளர் களின் ஆதரவும் வங்கியின் செயற்பாடுகே ஞக்கு உந்து சுக்தியாக அமைந்தன.

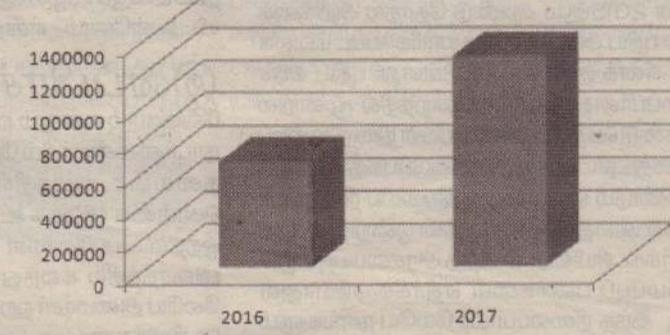
Total Assets



ஆகையே பிரதேசங்களில் 3 தானியக் களஞ்சி வங்கிகள் தொடர்ந்தும் பேணி வருகின்றது. எம்பிலிப்பிடமிய, கிளிநோச்சி, பொலன்னறுவு ஆகையே பிரதேசங்களிலும் தானியக் களஞ்சி வங்கிகள் அமைத்து அவற்றை வாழ்க்கையாளர் நலன் கருதி செயற்படுத்த வங்கி தீட்டு மிட்டுள்ளது. மேலும், வாழ்க்கையாளர்களை ஊக்குவிக் கும் முயற்சியில் வங்கி பல்வேறு புதிய மீன்



Profit after tax



கொண்டது.

தற்போது கீராம் மட்ட தொழில் முயற்சியாளர்களுக்கு உதவுதீல் பெரும் பங்கை ஆற்றி வருகிறோம். நாட்டுக்குத் தேவையான முக்கீய விவசாயம் பொருள்களை உற்பத்தி செய்து இலங்கையின் பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு உதவி வருகிறோம். வாழ்க்கையாளர்கள் தமது இலக்கை விரைவாக அடைவதற்கு உதவி வருகிறோம். எமது நோக்கம் அதுவாகவே அமைந்துள்ளது.” - என்றார்.



## கிளையத்தள விளையாட்டுப் போட்டி

‘எஸ்.எல்.ரி ஸ் ஸ்போட்ஸ் ரீயனல் கலைஞர் கிளையத்தள விளையாட்டுப் போட்டி’ கடந்த மாதம் 8 ஆம் தீக்கித்த கண்டி சிற்றி சென்றிரும் இடம்பெற்றது. விளையாட்டுப் போட்டிகளில் அதிகளவான கிளையோர் கலந்துகொண்டிருந்தனர்.

எஸ்.எல்.ரி ஸ் ஸ்போட்ஸ் ரீயனல் கலைஞர் கிளையத்தள விளையாட்டுப் போட்டி கடந்த மாதம் 8 ஆம் தீக்கித்த கண்டி சிற்றி சென்றிரும் இடம்பெற்றது. விளையாட்டுப் போட்டிகளில் அதிகளவான கிளையோர் கலந்துகொண்டிருந்தனர். நான்கு தளப்பட்ட விடயங்களை உள்ளடக்கிய தலைப்புகளின் கீழ் இந்த சவால்மிக்க போட்டிகள் நடத்தப்பட்டன. குறிப்பாக, ‘பிள்பா - 18’, ‘ரேக்கிள்’.

‘புறையக்ட் கார்ஸ்’, ‘இன்யஸ்ரிஸ் 2’ மற்றும் கைபேசி நடப்பத்துடன் கூடிய ‘கிளாஸ் ரேஷன்’ போன்ற போட்டிகள் இடம்பெற்றன.

போட்டிகளில் வெற்றிபெற்றவர்களுக்கு பணப்பரிசுகள் வழங்கி வைக்கப்பட்டன. அதேவேளை எஸ்.எல்.ரி வாழ்க்கையாளர்களுக்கு ஒரு மாத காலத்துக்கான 100 ஜிபி விலை பேட்டாவும் வழங்கப்பட்டது. எஸ்.எல்.ரி வாழ்க்கையாளர் அல்லது தோரூக்குக் ‘மெகா லைன் பிள்ளை பிறோட் பாண்ட்’ அல்லது 4 ஜி எஸ்.ரி.கி கிலை புறோட்பாண்ட் கிளைய்புகள் பெற்றுக்கொடுக்கப்பட்டன.

## புதிய கிளை ஆரம்ப நிகழ்வு



‘பிற்னெல்’ நிறுவன தலைவர் நோமல் விஜேயரத்ன், “எங்களுடைய தனித்துவமான, உடற்பயிற்சி தொடர்பான உபகரணங்களின் உதவி கொண்டு தேசத்தை ஆரோக்கியமாக கட்டி மைப்புவதில் கடந்த ரெண்ட் தசாப்த காலமாக செயலாற்றி வருகிறோம். இந்த சந்தர்ப்பத்திலே தெற்கு மாகாணத்துக்கு சிறந்த உடற்பயிற்சி உதவுதீல் பங்கை விவரிக்கிறேன். நாட்டுக்குத் தேவையான முக்கீய விவசாயம் பொருள்களை உற்பத்தி செய்து இலங்கையின் பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு உதவி வருகிறோம். வாழ்க்கையாளர்கள் தமது இலக்கை விரைவாக அடைவதற்கு உதவி வருகிறோம். எமது நோக்கம் அதுவாகவே அமைந்துள்ளது.” - என்றார்.

(இ)



## ஆரோக்கியத்தைக் காக்கும் புடலங்காய்!

தேகம் மெலிந்து கிருப்பவர்கள் அடிக்கடி புடலங்காயை உணவில் சேர்த்து வந்தால், தேக மெலிவு மாறி உடல் பருமன்டையும்.

புடலங்காய், அசீரெணக் கோளாறைப் போக்கி எளிதில் சீரணமாக்கும். நன்கு பசியைத் தூண்டும். குடல் புண்ணணை ஆற்றும். வயிற் றப்புண், தொண்டைப்புண் உள்ளவர்கள் அடிக்கடி சாப்பிட்டு வந்தால், மேற்கண்ட நோயின் பாதிப்புகள் குறையும்.

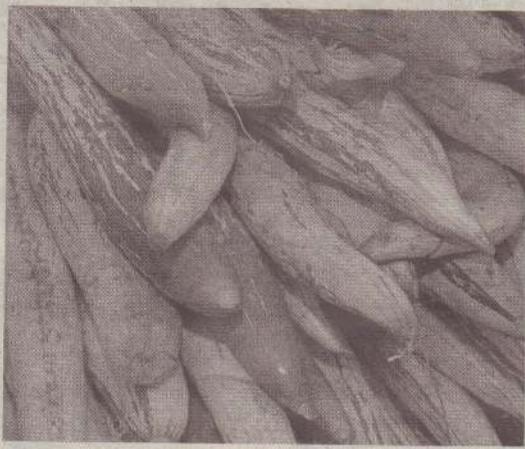
புடலங்காயில் நாள்செத்து அதிகம் உள்ளதால், மலச்சிக்கலைப் போக்கும். மூலநோய்க் காரர் களுக்கு புடலங்காய் சிறந்த மருந்தாகும். நரம்புகளுக்கு புத்துணர்வு கொடுத்து ஞாபக சக்தியை அதிகரிக்கும். சருமத்திற்கு பளபளப் பைக் கொடுக்கும். விந்துவைக் கெட்டப்படுத்தும். ஆன்மைக் கோளாறுகளைப் போக்கும். உடல் தளர்ச்சியைப் போக்கி வலு கொடுக்கும்.

பெண்களுக்கு உண்டாகும் வெள்ளைப் படுதலைக் குணப்படுத்தும். கருப்பைக் கோளாறுகளைப் போக்கும். கண் பார்வையைத் தூண்டும். இதில் நீர்ச்செத்து அதிகமிருப்பதால் உடலில் உள்ள தேவையற்ற உப்புநிலை வியர்வை, சிறுநீர் மூலம் வெளியேற்றும்.

இதை கோளாறு உள்ளவர்கள் புடலை இலையின் சாறு எடுத்து தீனமும் 2 மேசைக்கரண்டி அளவு எடுத்து 48 நாள்களுக்கு சாப்பிட்டு வர இதைம் சம்பந்த பட்ட கோளாறுகளில் இருந்து நிவாரணம் பெறலாம்.

புடலங்காயில் கல்சியம், மக்னீஸியம், பொஸ்பரஸ் போன்ற சத்துக்கள் அதிக அளவு உள்ளதால் எமது எலும் புகளின் ஆரோக்கியத்திற்கு மிகவும் உகந்தது. இதை இள்ளுள்ள அதிகப்படியான தாதுச்சத்துகள், விற்றமின்கள் மற்றும் கரோட்டன்கள் முடிமற்றும் சரும ஆரோக்கியத்தைக் காக்கும் தன்மை உடையவை. பொடுகைப் போக்கும் குணமும் இதற்கு உண்டு.

புடலையின் வேர்ப்பகுதியானது மலமிளக்கியாகவும் புடலை இடையானது குடல் தொடர்பான பிரச்சினைகளை சரி செய்யவும் பயன்படுகிறது. மிகவும் தீவிரமான மலச்சிக்கலால் அவதிப்படுவோருக்கு புடலங்காயின் விரைத்துகள் உதவும்.



## அழகான பாதம் பெற செய்ய வேண்டியவை

தீனமும் தீவில் தூங்கப்போவதற்கு முன்பு ஒரு பாத்திரத்தில் கூடுதாங்கும் அளவு வெந்தீர், உப்பு, எழுமிச்சைச்சாரு, ஷாம்பு போட்டு பாதுகளை 5 முதல் 10 நிமிடங்கள் வரை உரை வைத்து பிறகு பிரஷ்ஸினால் சுத்தம் செய்யவும்.

இதை வாரத்திற்கு இரண்டு அல்லது 3 நாள்களுக்கு ஒரு தடவை செய்யலாம்.

பிறகு பாதங்களை ஈரம்போக ஒரு மெல்லிய துணியால் துடைத்து நல்ல லெண்ணெணையை லேசாக கூடுதல் செய்து காலில் தடவலாம். பாதத்தில் வெடிப்பு உள்ளவர்கள் வீட்டில் மருதாணி இலையை விழுது போல நன்கு அவரத்து வெடிப்பு உள்ள இடங்களில் வாரந்தோறும் தடவி வந்தால் வெடிப்பு நீங்கும். நகத்துக்கு டார்க் கலர் பொலிஷ் போடுவதால் நகங்கள் மஞ்சளாக மாறி விடும். அதனால் பொலிஷ் போடுவதற்கு முன் நெயில் பேஸ் போட்டு பொலிஷ் போட வேண்டும். இப்படி செய்து வந்தால் எமது நகங்களை அழகாகப்பராயாக்கிறதுக்கூடும். கால் வீரல் நகத்தின் ஓரத்தில் மன்ன் நிறைந்து விட்டால் நல்லெண்ணெணையை ஒரு விளக்கில் ஏற்றி வைத்து ஒரு தீக்குச்சியை அந்த நல்லெண்ணெணையில் வைத்து அந்த விளக்கின் தீரியில் கூடுதல் செய்து அந்த விரல் நகத்தின் ஓரங்களில் தடவும். 2 அல்லது 3 முறை செய்துபின் அதில் உள்ள அழக்கு எல்லாம் வந்து விடும்.

நகத்தின் ஓரங்களில் ஊசியை வைத்துச் சுத்தம் செய்வதைத் தவிர்க்க வும்.



### இது புதுச்



பெண்களுக்கான செருப்பு வகைகள்  
சில சந்தைக்கு  
அறிமுகமாகியுள்ளன. இவை  
இரண்டாயிரத்து 400 ரூபாவுக்கு  
விற்பனை  
செய்யப்படுகின்றன.

### வாழைப்பழப் பணியாரம்



தேவையான பொருள்கள்  
கோதுமை மாவு - அவரைக் கோப்பை  
அரிசி மாவு - 2 கோப்பை  
கனிந்த வாழைப்பழம் - 2  
சீனி - 2 கோப்பை  
தேங்காய் பூ - 2 மேசைக்கரண்டி  
ஏலக்காய்தூள் - 1 கரண்டி  
நெய் - அவரை கோப்பை  
நல்லெண்ணெண்டி - தேவைக்கேற்ப  
அப்பச் சோடா - 2 சிறங்கை

### செய்முறை

கோதுமை மாவு மற்றும் அரிசி மாவினை ஒன்றாக கலந்து கொள்ளவை.

வாழைப்பழத்தை துண்டுகோளாக்கி, மிகசியில் நன்றாக அவரத்து மாவுடன் சேர்க்க வேண்டும்.

தேங்காய் புலவை சிறிதளவு நெய்யில் நன்றாக சிவக்கும் வரை வழுத்து மாவுடன் சேர்க்க வேண்டும்.

சீனிப்புடன் அவரை கோப்பை தண்ணீரை உற்றி, அடுப்பில் வைத்து, சீனி தண்ணீரில் கரைந்து கொதித்ததும் வழிட்ட வேண்டும்.

சீனி கூடாக இருக்கும் போதே மாவில் உற்ற வேண்டும். பின்னர் மாவுடன் அப்பச் சோடா மற்றும் ஏலக்காய்தூள் ஆகியவற்றை சேர்த்து இடவில் மாவு போன்ற பதம் வரும் வரை நன்கு கரைக்க வேண்டும்.

குழிப்பணியாரக் கல்லில் பணியாரம் உற்றுவது போல, மாவை உற்றி வேக விட வேண்டும்.

மொறுமொறுப்பாக இருக்க கல்லில் எண்ணெண்டி, நெய் சிறிது அதிகம் சேர்த்துக் கொள்ளலாம்.

மாவு ஒருப்பும் நன்றாக வெந்ததும், நீருப்பிவிட்டு எடுத்து பரிமாரலாம்.

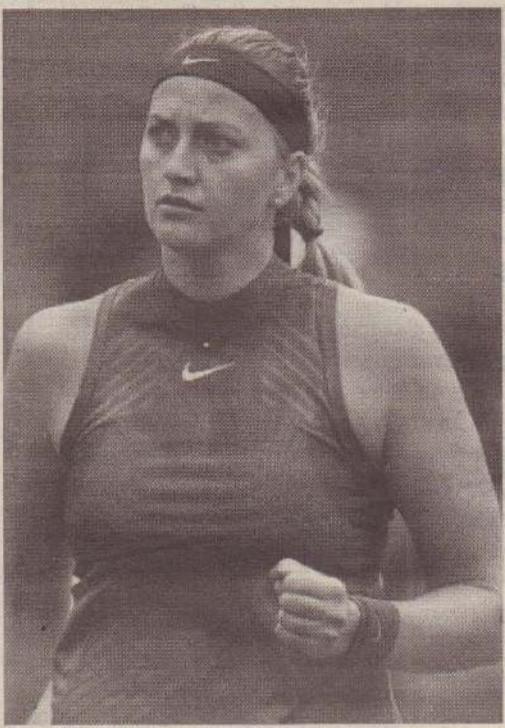
வித்தியாசமான சுவையடிடன் இருக்கும் வாழைப்பழ பணியாரம், மாவை சிற்றுண்டாக்கு ஏற்றது மட்டுமேல்லாது உடலுக்கும் பல நன்மைகள் வழங்கக் கூடியது.

### பிரகங்கறவை மேற்கொலை விலை

	மாவுக்காய்கள்	சாவகச்சீரி	சுங்காகம்	மந்துநாளம்	நெங்கியை	தீநினங்களிலிருந்து
கத்தரி	50	60	40	60	60	60
முள்ளங்கி	-	50	30	60	30	
மரவள்ளி	50	40	30	40	30	
பயிற்றை	80	120	100	80	140	
பாகல்	100	200	120	120	100	
க.கிழங்கு	60	60	60	80	40	
பெ.வெங்காயம்	80	140	90	90	60	
ச.வெங்காயம்	160	150	120	160	140	
பூச்சி	40	50	20	30	40	
தக்காளி	100	50	90	100	100	
வாழைக்காய்	40	70	50	40	60	
கீறை	30	30	30	20	20	
பொன்னாங்காளி	40	30	30	35	20	
ப.மிளகாய்	60	60	50	60	60	
புடோல்	70	70	60	60	40	
கோவா	60	60	80	60	50	
வெண்டி	70	100	80	70	80	
போஞ்சி	200	140	160	180	80	
லீக்ஸ்	200	180	200	200	140	
தேங்காய்	75	80	80	70	70	
உ.கிழங்கு	100	70	100	100	80	
தேசிக்காய்	200	200	200	240	240	
வல்லாரை	20	20	30	20	15	
கறிமிளகாய்	60	120	80	100	100	
கரட்	100	100	90	120	80	
முருங்கைக்காய்	120	-	200	100	300	

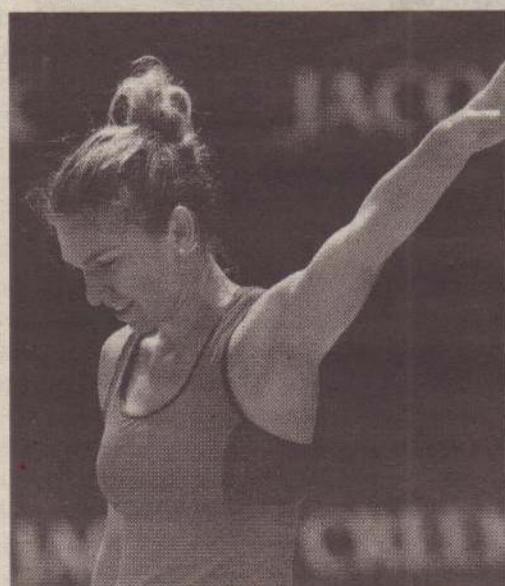
## கிவித்தோவா அசத்தலாட்டம்

மட்ரிட் ரென்னிஸ் தொடரில் பெண்கள் ஓற்றையர் பிரிவில் மூன்றாவது சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றார் செக்குடியரசு வீராங்கனை கிவித்தோவா. நேற்று நடைபெற்ற பெண்கள் ஓற்றையர் பிரிவு இரண்டாவது சுற்று ஆட்டத்தில் கிவித்தோவாவை எதிர்த்து மோனிகா மோதினார். மூன்று செற்க களைக் கொண்ட ஆட்டத்தின் முதலிரு செற்களை யும் முறையே 6:3, 7:6 புள்ளிகளின் அடிப்படையில் கைப்பற்றி 2:0 என்ற நேர்செற் கணக்கில் வெற்றிபெற்றார் கிவித்தோவா. (ம)



## மட்ரிட் ரென்னிஸில் கேலப் முன்னேற்றம்

ஸ்பெய்னின் மட்ரிட் நகரில் நடைபெற்றுவரும் ரென்னிஸ் தொடரில் பெண்கள் ஓற்றையர் பிரிவில் மூன்றாவது சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றார் ரூமே னிய வீராங்கனை சீமோனா கேலப். பன்னாடுத் தரப்படுத்தவில் முதலிடத்தில் உள்ள வீராங்கனையான கேலப்பை எதிர்த்து பெல்ஜிய வீராங்கனை எலிசே மோதினார். மூன்று செற்க களைக் கொண்டதாக ஆட்டம் அமைந்தது. முதலா வது சுற்றை 6:0 என்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் கைப்பற்றி 2:0 என்ற நேர் செற் கணக்கில் வெற்றிபெற்றார். (ம)



## பிளே ஆப் சுற்றின் நேரத்தில் மாற்றம்

ஐ.பி.எல். தொடரின் பிளே ஆப் சுற்றின் நேரத்தில் மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது. லீக் சுற்று ஆட்டங்கள் இரவு 8 மணிக்கு ஆரம்பமாகி இரவு 11.30 மணிக்கே முடிகின்றன. இவ்வாறிருக்கப் பிளே ஆப் சுற்று ஆட்டங்கள் 7 மணிக்கு ஆரம்பிக்கும் என்று ஐ.பி.எல். நிர்வாகக் குழு அறிவித்தது. (ம)



## சைவத்தமிழ் வித்தி. எல்லேயில் மகுடம்

யாழ்ப்பாணம், மே 11

**வ**லான எல்லேயில் பெண்கள் பிரிவில் உரும்பிராய் சைவத் தமிழ் வித்தியாலய அணி கிண்ணம் வென்றது. சென். பற்றிக்கூடில்லூரி மைதானத்தில் நேற்று நடைபெற்ற பெண்களுக்கான இறுதியாட்டத்தில் உரும்பிராய் சைவத் தமிழ் வித்தியாலய அணியை எதிர்த்து பருத்தித்துறை மெதுடின்த பெண்கள் உயர்தரப் பாடசாலை அணி மோதி யது.

முதலில் துடுப்பெடுத்தாடிய பருத்தித்துறை மெதுடின்த பெண்கள் உயர்தரப் பாடசாலை அணி

நிர்ணயிக்கப்பட்ட 40 பந்துகளில் சகல லிலக்கு களையும் இழந்து 4 ஓட்டங்களைப் பெற்றது. அதிகப்பட்சமாக சுவர்ணசீலி 2 ஓட்டங்களையும், மனிசா, தயாலசீலி ஆகியோர் தலை ஓர் ஓட்டத் தையும் பெற்றனர்.

பதிலுக்குத் துடுப்பெடுத்தாடிய உரும்பிராய் சைவத் தமிழ் வித்தியாலய அணி 18 பந்துகளில் 4 லிலக்குகளை இழந்து 5 ஓட்டங்களைப் பெற்று வெற்றிபெற்றது. அதிகப்பட்சமாக கீர்த்திகா 2 ஓட்டங்களையும், விதுசாளினி, நிரோஜினி, பார்சி ஆகியோர் தலை ஓர் ஓட்டத்தையும் பெற்றனர். (ம-422)

சௌனா  
விலகல்



இத்தாலி ரென்னிஸ் தொடரில் இருந்து விலகி னார் அமெரிக்க வீராங்கனையான சௌனா வில்லியம்.

இத்தாலி ரென்னிஸ் தொடர் உரோம் நகரில் எதிர்வரும் 14ஆம் தீக்கீ முதல் 20ஆம் தீக்கீ வரை நடைபெறவுள்ளது. இந்தத் தொடரில் கலந்துகொள்ள சௌனா வில்லியம் தீட்ட மிட்டி ரூந்தார். எனினும் தான் தொடரில் கலந்துகொள்ள எப்போவதில்லை என்று நேற்று அவர் அறிவித்தார்.

எதிர்வரும் 27ஆம் தீக்கீ பிரான்ஸ் பகிரங்கத் தொடர் ஆரம்பமாகிறது. தற்போது நடைபெற்றுவரும் மட்ரிட் தொடர், நடைபெறவுள்ள இத்தாலி தொடர் ஆகியவற்றில் அடுத்தடுத்து விலகி யதாக பிரான்ஸ் பகிரங்கத் தொடரில் சௌனா பங்கேற்பாரா என்பது குறித்து சந்தேகம் தெரி விக்கப்பட்டது.

23 தடவைகள் பகிரங்கத் தொடர்களைக் கைப்பற்றியவரான சௌனா வில்லியம். சமீப காலமாகத் தடுமொற்றமான ஆட்டத்தையே வெளிப்படுத்தி வருகிறார் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (ம)

## சதாசிவம் மகா வித்தியாலயம்

### எல்லேயில் முன்றாவது இடம்



யாழ்ப்பாணம், மே 11

வடமாகாண பாடசாலைகளுக்கு இடையிலான எல்லேயில் பெண்கள் பிரிவில் அனாலைத்தீவு சதாசிவம் மகா வித்தியாலய அணி மூன்றாம் கிடத்தைத் தனதாக்கியது.

சென். பற்றிக்கூடில்லூரி மைதானத்தில் நேற்று நடைபெற்ற மூன்றாம் இடத்துக்கான ஆட்டத்தில் முதலில் துடுப்பெடுத்தாடிய அனாலைத்தீவு சதாசிவம் மகா வித்தியாலய அணி நிர்ணயிக்கப்பட்ட 40 பந்துகளில் 10 ஓட்டங்களைப் பெற்றது. அதிகப்பட்சமாக சோபனா 4 ஓட்டங்களையும்.

நிர்சனா 2, தர்சிகா 2 ஓட்டங்களையும், நிசார், தீபிகா இருவரும் தலை ஓர் ஓட்டத்தையும் பெற்றனர்.

பதிலுக்குத் துடுப்பெடுத்தாடிய சாவகச்சேரி மக சிரி கல்லூரி அணி இரண்டு ஓட்டங்களை மாத்திரம் பெற்றதை அடுத்து, 8 ஓட்டங்களை வெற்றி பெற்ற மூன்றாம் இடத்தைத் தனதாக்கியது அனாலைத்தீவு சதாசிவம் மகா வித்தியாலய அணி. இந்தப்பாடசாலைக்கு குழநிலைப்போட்டுகளில் வடமாகாண ரீதியில் கிடைத்த முதலாவது பதக் கம் இதுவென்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (ம-422)

## மிழல் செக்ஷாடன் பிராவோ ஒப்பந்தம்

மேற்கிந்தியத் தீவுகளின் சகல துறை வீரான பிராவோ. இங்கீ லாந்துக் கழகமான மிழல் செக் ஷாட்காக விளையாட ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டார்.

உலகக்கும் பரவலாக நடத்தப்படும் ரீ-20 தொடர்களில் ஓப்பந்தமாகும் வீரர்களின் வரிசையில் பிராவோவுக்கு முக்கீய கிடமுண்டு.

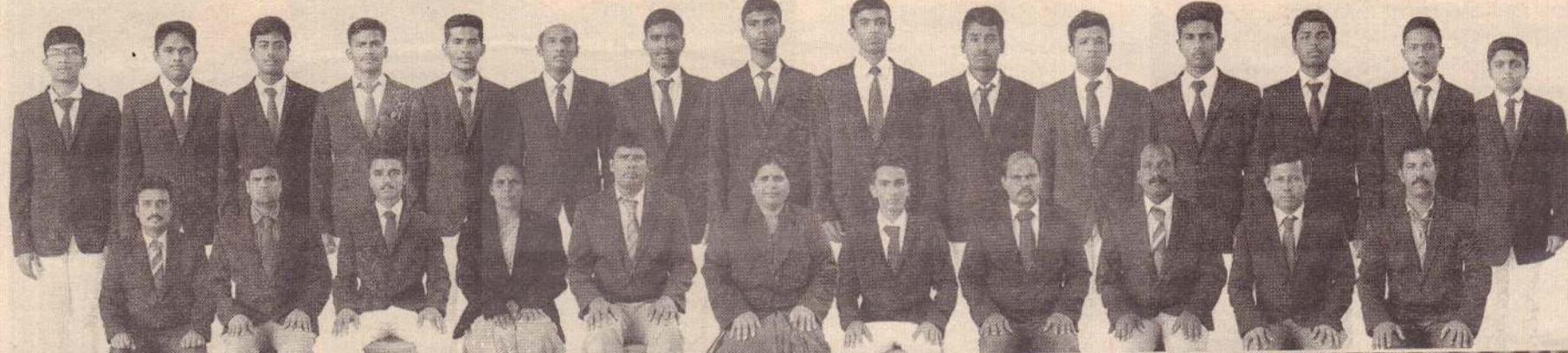
ஐ.பி.எல்., பாகீஸ்தான் சுப்பர் லீக், பிக் பாஷ் ஆகிய ரீ-20 தொடர்களில் பிராவோ ஏற்கனவே விளையாட புள்ளார். வீவாரிருக்க இங்கீ லாந்துக் கழகமான மிழல் செக்ஷாடனும் விளையாட ஒப்பந்தமானார் பிராவோ.

(ம)





# வன்னியின் போர் திண்று ஒரம்பம்



## நாமகள் கழகத்தின் அரையிறுதியாட்டம்

யாழ்ப்பாணம், மே 11

தெல்லிப்பழை நாமகள் சன சமூக நிலையத்தின் 55 ஆவது ஆண்டு நிறைவே முன்னிட்டு தெல்லிப்பழை நாமகள் விளையாட்டுக் கழகம் நடத்தும் அணிக்கு 7 மீர்கள் பங்குபற்றும் கால் பந்தாட்ட தொடரின் அரையிறுதி ஆட்டங்கள் இன்று நலைபெறவள்ளன. இன்று பி.ப. 3.30 மணிக்கு திட்டமிடப்பட்டு முதலாவது

(ம-23)

அரையிறுதி ஆட்டத்தில் நாவாந்துறை சென். மேரிஸ் அணியை எதிர்த்து உடுப்பிடம் நவசீவன்ஸ் அணி மோதவள்ளது. தொடர்ந்து மாலை 4.30 மணிக்கு திட்டமிடப்பட்டு இரண்டாவது அரையிறுதி ஆட்டத்தில் மயிலங்காடுகுளமுருகன் அணியை எதிர்த்து இளவாலை யங்கவேண்டியிருக்கிறது.

(ம-23)

## கூடைப்பந்துத் தீடல் திறப்பு நிகழ்வு திண்று

யாழ்ப்பாணம் மாவட்ட கூடைப்பந்தாட்டச் சங்கத் தால் யாழ்ப்பாணம் பழைய பூங்காவில் புதிதாக அமைக்கப்பட்ட கூடைப்பந்தாட்டத் தீடல் திறப்பு நிகழ்வு நாளை சனிக்கிழமை மாலை 6 மணிக்கு யாழ்ப்பாண மாவட்ட கூடைப்பந்தாட்டச் சங்கத்தின் தலைவர் த.சிவாதாஸ்தலைமையில் திட்டமிடப்பெறவள்ளது.

முதன்மை விருந்தினர்களாக நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களானதுதாத்தன், கே.என்.டக்ளஸ் தேவா நந்தா இருவரும் கண்ணுகின்றனர். (ம-23)

கொள்ளவேண்டும்.

சிறப்பு விருந்தினர்களாக யாழ். மாநகர செயல் முதல் வர். இருந்தோல்ட், வடக்கு மாகாண கல்வி பண்பாட்டு அலுவல்கள் விளையாட்டுத்துறை மற்றும் இளைஞர் விவகார அமைச்சின் செயலாளர் எஸ்.சத்தியசீலன், மதிப்புறு விருந்தினர்களாக யாழ்ப்பாணம் மேலதீக மாவட்டச் செயலர் (காணி) எஸ்.முரளிதரன், யாழ்ப்பாண பிரதேச செயலாளர் பி.தயானந்தன் ஆகி யோர் கலந்துகொள்ளவேண்டும். (ம-23)

யாழ்ப்பாணம், மே 11 வள்ளியின் போர் என வர்ணிக்கப்படும் கிளிநாச்சி மகா வித்தியாலயத்துக்கும் புதுக்குடியிருப்பு மத்திய கல்லூரி அணி ஒரு வெற்றியையும் நடைபெறவள்ளது. கிளிநாச்சி மத்திய மகா வித்தியாலய மைதானத்திலேயே இந்த ஆட்டம் திட்டமிடப்பெறவள்ளது.

(ம-23)

இந்த இரண்டு அணிகளுக்கும் இடையில் தீவிரமாக ஆட்டங்கள் திட்டமிடப்பெற்றன. அவற்றில், கிளிநாச்சி மகா வித்தியாலய இரண்டு வெற்றிகளையும், புதுக்குடியிருப்பு மத்திய கல்லூரி அணி ஒரு வெற்றியையும் பெற்றன. மூன்று ஆட்டங்கள் சமநிலையில் முடிவடைந்தன.



## புதுக்குளம் ம.வித்திக்கு எல்லேயில் மூன்றாமிடம்

வடக்கு மாகாண பாடசாலைகளுக்கு இடையிலான எல்லே தொடரில் ஆண்கள் பிரிவில் புதுக்குளம் மகா வித்தியாலய அணி மூன்றாம் வது தீட்டத்தைத் தனதாக்கியது.

யாழ்ப்பாணம் சென். பற்றிக்கும் கல்லூரி மைதானத்தில் நேற்று நடைபெற்ற மூன்றாம் தீட்டத்தைக்கான ஆட்டத்தில் புதுக்குளம் மகா வித்தியாலய அணியை எதிர்த்து சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரி அணி மோதியது.

முதலில் தீட்டப்படுத்தாடிய வெனியா புதுக்குளம் மகா வித்தியாலய அணி 8 ஓட்டங்களைப் பெற்றது. அதிகப்பட்டமாக வினோடுகள்.

தீக்சியன் இருவரும் தலை 2 ஓட்டங்களைப் பெற்றனர். ஓட்டங்களை லிங்காக்கொண்டு பதிலுக்குத் தீட்டப்படுத்தாடிய சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரி அணியால் 7 ஓட்டங்களை மட்டுமே பெற்றுள்ளது. இதையுடைய ஓர் ஓட்டத்தால் வெற்றிபெற்று மூன்றாம் தீட்டத்தைத் தனதாக்கியது வெனியா புதுக்குளம் மகா வித்தியாலய அணி. (ம-23, 422)

# 'பிளே ஆப்' சுற்றில் வைதராபாத்

## 'பிளே ஆப்' சுற்றில் வைதராபாத்

ஐ.பி.எல். தொடரில் நேற்று இரவு நடைபெற்ற ஆட்டத்தில் டெல்லியை வீழ்த்தி பிளே ஆப் சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது வைதராபாத். பன்னின் அதிரடிச் சுதந்தால் டெல்லி அணி 187 ஓட்டங்களைக் குவித்திருந்த போலிலும் தவான், வில்லியம்சன் இருவரினதும் நீட்து அதிரடியால் வைதராபாத்திடம் இருந்து வெற்றியைப் பறித்திட டெல்லியால் முடியவில்லை.

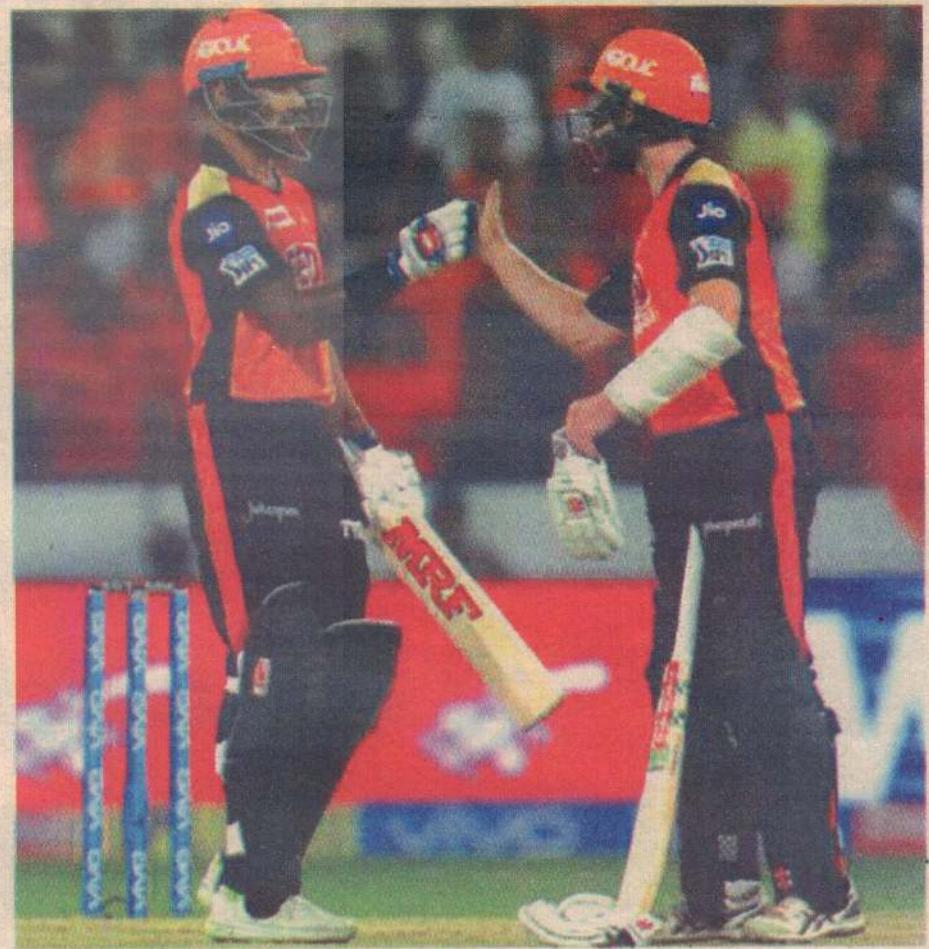
நாணயச் கழற்சியில் வெற்றிபெற்ற டெல்லி அணி முதலில் துடுபெபடுத்தாத் தீர்மானித்தது. அந்த அணியின் ஆரம்ப வீரர்களாக பிளித்தி மற்றும் ஜேசன் ரோய், இருவரும் முறையே 9.1 ஓட்டங்களுடன் ஆட்டமிழுந்தனர். இருவரையும் வீழ்த் தீனார் சகிப் அல் ஹாசன் 2 இலக்குகளையும், புவ னேஸ்வர் குமார் ஓர் இலக்கையும் கைப்பற்றினார். பதிலுக்குக் காமிறங்கிய வைதராபாத் அணி கு ஆரம்ப வீரர்களாக கேல்ஸ் மற்றும் தவான், இரண்டாவது பந்துப்பிரிமாற்றத்தில் வெறும் 14 ஓட்டங்களுடன் ஆட்டமிழுந்தார் கேல்ஸ். எனினும், தவானும் வில்லி யம்சனும் கிடைத்தினார்கள். 10.4 பந்துப்பிரிமாற்றங்களில் வேயே டெல்லி அணி 50 ஓட்டங்களைத் தொட்டது. ஆரம்பத்தில் நீதானித்துக் கொண்டிருந்த பன்ட், படிப்படியாக அதிரடிகுத் தீரும்பினார்.

36 பந்துகளில் அரைச்சதும் கடற்தார் பன்ட். அரைச்சத்திற்கு சுதந்தால் அவருக்கு வெறும் 20 பந்துகளே தேவைப்பட்டன. மத்தீய வரிசை வீரரான மக்ஸ்வெல் 8 பந்துகளில் 9 ஓட்டங்களை மட்டுமே பெற்றார். புவனேஸ்வர் குமார் வீசிய இறுதிப்பந்துப் பரிமாற்றத்தில் 3 சிக்சர்கள், இரண்டு பவுண்டிகள் என்று 26 ஓட்டங்களை விளாசினார்

பன்ட், முடிவில் 5 இலக்குகளை மீந்து 187 ஓட்டங்களைப் பெற்றது டெல்லி. பன்ட 128 ஓட்டங்களுடன் ஆட்டமிழுந்தகை திருந்தார்.

பந்துவீசியில் சகிப் அல் ஹாசன் 2 இலக்குகளையும், புவ னேஸ்வர் குமார் ஓர் இலக்கையும் கைப்பற்றினார்.

பதிலுக்குக் காமிறங்கிய வைதராபாத் அணி கு ஆரம்ப வீரர்களாக கேல்ஸ் மற்றும் தவான், இரண்டாவது பந்துப்பிரிமாற்றத்தில் வெறும் 14 ஓட்டங்களுடன் ஆட்டமிழுந்தார் கேல்ஸ். எனினும், தவானும் வில்லி யம்சனும் கிடைத்தினார்கள். 10.4 பந்துப்பிரிமாற்றங்களில் 100 ஓட்டங்களைத் தொட்டது.



**வடக்கு மாங்கால் முகாலைத்துக் குலமைப் பீட்டிக்கூக்கள் தெருக்குக்குத்தாங்கும்**  
2018.05.13  
01.00 - 5.00 pm  
(நூயிரிக்கிழமை)  
2018.05.17  
09.00 - 4.00 pm  
(வியாழகிழமை)  
**யாழ் - கொழும்பு விரிவுக்குறையாளர்கள் புது உய்க்கிழமை - ஆர்யான் யாழ்த்து**  
077 662 1856

**CHEMISTRY WORLD**  
(A/L கணித, வினாக்களையில் கீழ்க்கண்ட அறிகிழமை)  
**Mr. S. Sureshkumar Bsc (Hons), PGDEMBA (Lon)**  
• எழுது இரசாயனவியல் ஆசிரியர் L.L.T. நாகராஜன் Bsc (Ceylon) மூக்கார்த்த வெற்றி நிச்சயம் பரிசீலனை தொடர்வேல் 06 (14.05.2018)  
• பரிசீலனை முழுவிருப்பும் மாணவர்கள் பதிவு செய்யலைம் 2018 English Medium Phase Equilibrium Sat-Sun (12.00 - 2.00 pm)  
• 2019 Tamil Medium Chemical Equilibrium, Inorganic Paper Classes.  
• 2020 Classes Sat, Sun, Mon, Tue (3pm - 4pm)  
198, Navalur Road, Jaffna.  
077 555 9028 (புகைவிரதக் கடைவு அருகில்)

**விசேட கிருதிக் கருத்தரங்கு**  
19குழ் தெரி நடைபெறவுள்ள விசேட மாங்கால் முகாலைத்துக் குலமையாளர் (MA)  
**காலம்:- 13.05.2018 நூயிரி 9.00 - 3.00 pm**  
விரிவுக்குறையாளர் P. கமல்தாசன் துறைசார் விரிவுக்குறையாளர்கள்  
**நாவலர்**  
கல்வி நிலையம் மூலைப்பந்தியாப்பாண்டி. T.P.: - 077 469 6695

**NEC**  
**A/L 2020 வருத்தகப்பிரிவு**  
கணக்கு: K. பாலகஜன் பொருளியல்: N.B. கணிதரன் வணிகக்கல்வி: S.K. பாலசெபேஷ் புதிய பிரிவு ஆட்டமிழுந்தமிழம்!  
12.05.2018 சனி காலை 8.00 மணி ஆரம்ப லைலீல் இருந்து கற்பிக்கப்படும்.  
**A/L 2020** கலை, வருத்தக, தொழில்நுட்ப பிரிவுகளுக்கான புதிய பிரிவுகள் ஆட்டமிழம்.  
12.03.2018 சனி 8.00 மணி  
**A/L 2019** பிரிவுகளுக்கு புதிய அலகுகளும் **A/L 2018** பிரிவுகளுக்கு Paper Class வகுப்புகளும் ஆரம்ப மாகின்றன.  
(C 02/10/15/17)

**விழரவு பொந்திகள் சேவை விசேட விலை குறைபு**  
**UK - 550/-Kg**  
**கன்டா-900/-Kg**  
**ஜேர்மனி-700/-Kg**  
**நெஞ்வாந்து-700/-Kg**  
(முடிவுகளுக்கு குறைபு கிடைக்கிறது)  
• மாநிலப்பாண்டி • கீட்டிவாசி  
• சங்கத்தீரி • மாநிலப்பாண்டி  
• கேல்வியும் • பந்துக்குத்தாங்கும்  
• மாநிலப்பாண்டி மாநிலப்பாண்டி  
**0768226240**  
**V2 TRAVELS**

வைதராபாத். 30 பந்துகளில் அரைச்சதும் கடற்தார் தவான். வில்லியம்சனின் அரைச்சதும் 38 பந்துகளில் பதிவான்து. அதிரடி நீட்து நீலைபெற்றது. வைதராபாத்தின் வெற்றி படிப்படியாக உறுதியாகிக்கொண்டிருந்தது. முடிவில் 7 பந்து

கள் மீதமிருக்க பிறிதொரு இலக்கை இழுக்காமல் வெற்றிபெற்றது வைதராபாத். தவான் 92 ஓட்டங்களுடனும், வில்லியம்சன் 83 ஓட்டங்களுடனும் ஆட்டமிழுந்தார்கள். இந்த ஆட்டம் நடப்பு வருட ஜ.பி.எல். தொடரில் இரண்டு முக்கீய அம்சங்களைத் தீர்மானிக்கும் ஆட்டமாக அமைந்தது. ஒன்று, நேற்றுக் கிடைத்த வெற்றியுடன் வைதராபாத் அணி பிளே ஆப் சுற்றை உறுதிப்படுத்தியது. இரண்டாவது, நேற்றையே தோல்வியை அடுத்து தொடரில் இருந்து வளரியேறியது டெல்லி. (ம)



ஐ.பி.எல். தொடரில் இன்று நடைபெறவுள்ள ஆட்டத்தில், சென்னை - ராஜைதான் அணிகள் மோதவுள்ள நிலையில் இந்த ஆட்டத்துக்காக நேற்றுக் கடுமையாகியிருப்பதை சென்னை சப்பர் கிங்ஸ் அணி. (ம)

## ஜோகோவிக் பட்டோல்வி

ஸ்பெய்னின் மட்டிட நகரில் நடைபெற்றவரும் ரென்னிஸ் தொடரில் ஆண்கள் ஒற்றையாக பிரிவில் இரண்டாவது சுற்றுடன் வளரியேறனர் ஜோகோவிக்.

செர்பிய வீரர் ஜோகோவிக் கைக்கை எதிர்த்து பிரிட்டன் வீரர் கைக் கொடி மாதினார். மூன்று செற்களைக் கொண்ட தொகை ஆட்டம் அமைந்தது. முதலாவது செற்றை 6:3 என்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் கைப்பற்றினார் கைக் கைப்பற்றிப் பதிலீல் கொடுத்தார் ஜோகோவிக். தற்போது நிலைமை 1:1. மூன்றாவது செற்றைக் கைப்பற்றுப்பவருக்கே வெற்றி எனக்கிற நிலைமை. அந்த செற்றை 6:3 என்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் கைப்பற்றிய கைக் கைக்கை வெற்றிபெற்றார். (ம)



**பலீந்தை வேண்டைக**  
**கணினி வழிவழைப்பாளர்**  
(Computer Graphic Designer)  
(Adobe Photoshop, Indesign, CorelDRAW)  
**கணினி தட்டைமுத்தாளர்**  
(Computer Typist - Tamil / English / Sinhala)  
அச்சக அனுயவம் உள்ளவர்கள் மட்டும் நேரில் வரவும்.  
12,14.05.2018 (சனி, திங்கட் கிழமைகளில்) காலை 10 மணி  
தொடக்கம் மாலை 4 மணி வரை நேரில் வரவும்

**HARIKANAN (Pvt.) Ltd.**  
Printers of the North  
1st Floor, 681, K.K.S. Road, Jaffna.  
\* நேரமுக்கு தேர்வுக்கு அழைக்கப்பட்ட நேரம் கவனத்திற் கொள்ளப்படும்.